



**PARLEMENT BRUXELLOIS  
BRUSSELS PARLEMENT**

**BRUSSELS  
HOOFDSTEDELIJK  
PARLEMENT**

**Integraal verslag  
van de interpellaties  
en de vragen**

**Commissie voor de Financiën  
en de Algemene Zaken,  
belast met de Begroting, het Openbaar  
Aamt, de Externe Betrekkingen,  
de Gelijke Kansen, de Biculturele  
Aangelegenheden, het Imago van Brussel  
en de Burgerparticipatie**

**VERGADERING VAN  
MAANDAG 3 FEBRUARI 2020**

**PARLEMENT  
DE LA RÉGION DE  
BRUXELLES-CAPITALE**

**Compte rendu intégral  
des interpellations  
et des questions**

**Commission des finances  
et des affaires générales,**

**chargée du budget, de la fonction  
publique, des relations extérieures,  
de l'égalité des chances, des matières  
biculturelles, de l'image de Bruxelles  
et de la participation citoyenne**

**RÉUNION DU  
LUNDI 3 FÉVRIER 2020**

Het **integraal verslag** bevat de integrale tekst van de redevoeringen in de oorspronkelijke taal. Deze tekst werd goedgekeurd door de sprekers. De vertaling - *cursief gedrukt* - verschijnt onder de verantwoordelijkheid van de directie Verslaggeving. Van lange uiteenzettingen is de vertaling een samenvatting.

Publicatie uitgegeven door het  
Brussels Hoofdstedelijk Parlement  
Directie Verslaggeving  
Tel. 02 549 68 02  
E-mail [criv@parlement.brussels](mailto:criv@parlement.brussels)

De verslagen kunnen geraadpleegd worden op  
[www.parlement.brussels](http://www.parlement.brussels)

Le **compte rendu intégral** contient le texte intégral des discours dans la langue originale. Ce texte a été approuvé par les orateurs. Les traductions - *imprimées en italique* - sont publiées sous la responsabilité de la direction des comptes rendus. Pour les interventions longues, la traduction est un résumé.

Publication éditée par le  
Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale  
Direction des comptes rendus  
Tél. : 02 549 68 02  
E-mail : [criv@parlement.brussels](mailto:criv@parlement.brussels)

Les comptes rendus peuvent être consultés à l'adresse  
[www.parlement.brussels](http://www.parlement.brussels)

## INHOUD

Vraag om uitleg van de heer Gaëtan Van Goidsenhoven 7

aan de heer Rudi Vervoort, minister-president van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Territoriale Ontwikkeling en Stadsvernieuwing, Toerisme, de Promotie van het Imago van Brussel en Biculturele Zaken van Gewestelijk Belang,

betreffende "de bestendiging van de activiteiten van de vzw Flagey".

Bespreking – Sprekers:

De heer Gaëtan Van Goidsenhoven (MR)

De heer Rudi Vervoort, minister-president

Vraag om uitleg van mevrouw Alexia Bertrand 12

aan de heer Rudi Vervoort, minister-president van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Territoriale Ontwikkeling en Stadsvernieuwing, Toerisme, de Promotie van het Imago van Brussel en Biculturele Zaken van Gewestelijk Belang,

betreffende "de nieuwe termijn voor de aanpassing van de begroting".

Bespreking – Sprekers:

Mevrouw Alexia Bertrand (MR)

Mevrouw Cieltje Van Achter (N-VA)

De heer Christophe De Beukelaer (cdH)

De heer Rudi Vervoort, minister-president

## SOMMAIRE

Demande d'explications de M. Gaëtan Van Goidsenhoven 7

à M. Rudi Vervoort, ministre-président du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé du développement territorial et de la rénovation urbaine, du tourisme, de la promotion de l'image de Bruxelles et du biculturel d'intérêt régional,

concernant "la pérennisation des activités de l'asbl Flagey".

Discussion – Orateurs :

M. Gaëtan Van Goidsenhoven (MR)

M. Rudi Vervoort, ministre-président

Demande d'explications de Mme Alexia Bertrand 12

à M. Rudi Vervoort, ministre-président du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé du développement territorial et de la rénovation urbaine, du tourisme, de la promotion de l'image de Bruxelles et du biculturel d'intérêt régional,

concernant "la nouvelle échéance relative à l'ajustement budgétaire".

Discussion – Orateurs :

Mme Alexia Bertrand (MR)

Mme Cieltje Van Achter (N-VA)

M. Christophe De Beukelaer (cdH)

M. Rudi Vervoort, ministre-président

Mondelinge vraag van mevrouw Isabelle Pauthier 19

aan de heer Rudi Vervoort, minister-president van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Territoriale Ontwikkeling en Stadsvernieuwing, Toerisme, de Promotie van het Imago van Brussel en Biculturele Zaken van Gewestelijk Belang,

en aan de heer Sven Gatz, minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Financiën, Begroting, Openbaar Ambt, de Promotie van Meertaligheid en van het Imago van Brussel,

betreffende "de balans van Winterpret en de situatie van de omwonenden".

Mondelinge vraag van mevrouw Céline Fremault 22

aan de heer Rudi Vervoort, minister-president van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Territoriale Ontwikkeling en Stadsvernieuwing, Toerisme, de Promotie van het Imago van Brussel en Biculturele Zaken van Gewestelijk Belang,

en aan de heer Sven Gatz, minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Financiën, Begroting, Openbaar Ambt, de Promotie van Meertaligheid en van het Imago van Brussel,

betreffende "het 'Le Chat Cartoon museum'".

Vraag om uitleg van mevrouw Alexia Bertrand 26

tot de heer Rudi Vervoort, minister-president van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Territoriale Ontwikkeling en Stadsvernieuwing, Toerisme, de Promotie van het Imago van Brussel en Biculturele Zaken van Gewestelijk Belang,

en tot mevrouw Elke Van den Brandt, minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Mobiliteit, Openbare Werken en Verkeersveiligheid,

Question orale de Mme Isabelle Pauthier

19

à M. Rudi Vervoort, ministre-président du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé du développement territorial et de la rénovation urbaine, du tourisme, de la promotion de l'image de Bruxelles et du biculturel d'intérêt régional,

et à M. Sven Gatz, ministre du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé des finances, du budget, de la fonction publique, de la promotion du multilinguisme et de l'image de Bruxelles,

concernant "le bilan des Plaisirs d'hiver et la situation des riverains".

Question orale de Mme Céline Fremault

22

à M. Rudi Vervoort, ministre-président du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé du développement territorial et de la rénovation urbaine, du tourisme, de la promotion de l'image de Bruxelles et du biculturel d'intérêt régional,

et à M. Sven Gatz, ministre du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé des finances, du budget, de la fonction publique, de la promotion du multilinguisme et de l'image de Bruxelles,

concernant "le Chat Cartoon museum".

Demande d'explications de Mme Alexia Bertrand 26

à M. Rudi Vervoort, ministre-président du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé du développement territorial et de la rénovation urbaine, du tourisme, de la promotion de l'image de Bruxelles et du biculturel d'intérêt régional,

et à Mme Elke Van den Brandt, ministre du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargée de la mobilité, des travaux publics et de la sécurité routière,

betreffende "de vernieuwing van de ledensamenstelling van de raad van bestuur van de MIVB en het gebrek aan vertegenwoordiging van de oppositie onder de leden".

Toegevoegde vraag om uitleg van mevrouw 26 Bianca Debaets,

betreffende "de plaats van de oppositie in de openbare instellingen".

Samengevoegde besprekking – Sprekers:

Mevrouw Alexia Bertrand (MR)

Mevrouw Bianca Debaets (CD&V)

De heer Christophe De Beukelaer (cdH)

De heer Luc Vancauwenberge (PTB)

De heer Rudi Vervoort, minister-president

Mondelinge vraag van mevrouw Bianca Debaets 32

aan de heer Rudi Vervoort, minister-president van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Territoriale Ontwikkeling en Stadsvernieuwing, Toerisme, de Promotie van het Imago van Brussel en Biculturele Zaken van Gewestelijk Belang,

en aan de heer Sven Gatz, minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Financiën, Begroting, Openbaar Ambt, de Promotie van Meertaligheid en van het Imago van Brussel,

betreffende "de samenwerking met de Vlaamse regering met betrekking tot de werking van Kanal".

Vraag om uitleg van mevrouw Bianca Debaets 37

aan de heer Rudi Vervoort, minister-president van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Territoriale Ontwikkeling en Stadsvernieuwing, Toerisme, de Promotie van het Imago van Brussel en Biculturele Zaken van Gewestelijk Belang,

concernant "le renouvellement des membres du conseil d'administration de la STIB et l'absence de représentation de l'opposition parmi ses membres".

Demande d'explications jointe de Mme Bianca 26 Debaets,

concernant "la place de l'opposition dans les institutions publiques".

Discussion conjointe – Orateurs :

Mme Alexia Bertrand (MR)

Mme Bianca Debaets (CD&V)

M. Christophe De Beukelaer (cdH)

M. Luc Vancauwenberge (PTB)

M. Rudi Vervoort, ministre-président

Question orale de Mme Bianca Debaets 32

à M. Rudi Vervoort, ministre-président du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé du développement territorial et de la rénovation urbaine, du tourisme, de la promotion de l'image de Bruxelles et du biculturel d'intérêt régional,

et à M. Sven Gatz, ministre du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé des finances, du budget, de la fonction publique, de la promotion du multilinguisme et de l'image de Bruxelles,

concernant "la collaboration avec le gouvernement flamand au sujet du fonctionnement de Kanal".

Demande d'explications de Mme Bianca 37 Debaets

à M. Rudi Vervoort, ministre-président du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé du développement territorial et de la rénovation urbaine, du tourisme, de la promotion de l'image de Bruxelles et du biculturel d'intérêt régional,

aan de heer Alain Maron, minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Klimaattransitie, Leefmilieu, Energie en Participatieve Democratie,

en aan de heer Bernard Clerfayt, minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Werk en Beroepsopleiding, Digitalisering, Plaatselijke Besturen en Dierenwelzijn,

betreffende "de uitrol van een 5G-netwerk in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en de bijhorende veiligheidsrisico's en de aandacht voor mensen die elektrosensitief zijn".

Besprekking – Sprekers:

Mevrouw Bianca Debaets (CD&V)

Mevrouw Cieltje Van Achter (N-VA)

De heer Tristan Roberti (Ecolo)

De heer Christophe De Beukelaer (cdH)

De heer Rudi Vervoort, minister-president

Mondelinge vraag van de heer Julien 46 Uyttendaele

aan de heer Pascal Smet, staatssecretaris van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, bevoegd voor Stedenbouw en Erfgoed, Europese en Internationale Betrekkingen, Buitenlandse Handel en Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp,

betreffende "de vertegenwoordiging van onze Brusselse ondernemingen op de "Consumer Electronics Show 2020" in Las Vegas".

Toegevoegde mondelinge vraag van mevrouw 46 Clémentine Barzin,

betreffende "de Brusselse vertegenwoordiging op de "Consumer Electronic Show 2020" in Las Vegas".

à M. Alain Maron, ministre du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé de la transition climatique, de l'environnement, de l'énergie et de la démocratie participative,

et à M. Bernard Clerfayt, ministre du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'emploi et de la formation professionnelle, de la transition numérique, des pouvoirs locaux et du bien-être animal,

concernant "le déploiement d'un réseau 5G en Région de Bruxelles-Capitale, les risques de sécurité qui l'accompagnent et l'attention à porter aux personnes électrosensibles".

Discussion – Orateurs :

Mme Bianca Debaets (CD&V)

Mme Cieltje Van Achter (N-VA)

M. Tristan Roberti (Ecolo)

M. Christophe De Beukelaer (cdH)

M. Rudi Vervoort, ministre-président

Question orale de M. Julien Uyttendaele

46

à M. Pascal Smet, secrétaire d'État à la Région de Bruxelles-Capitale chargé de l'urbanisme et du patrimoine, des relations européennes et internationales, du commerce extérieur et de la lutte contre l'incendie et l'aide médicale urgente,

concernant "la représentation de nos entreprises bruxelloises au salon "Consumer Electronics Show 2020" de Las Vegas".

Question orale jointe de Mme Clémentine 46 Barzin,

concernant "la représentation bruxelloise au salon "Consumer Electronics Show 2020" de Las Vegas".

*Voorzitterschap: de heer Rachid Madrane, voorzitter.  
Présidence : M. Rachid Madrane, président.*

## **VRAAG OM UITLEG VAN DE HEER GAËTAN VAN GOIDSENHOVEN**

**AAN DE HEER RUDI VERVOORT,  
MINISTER-PRESIDENT VAN DE  
BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJKE  
REGERING, BELAST MET  
TERRITORIALE ONTWIKKELING EN  
STADSVERNIEUWING, TOERISME, DE  
PROMOTIE VAN HET IMAGO VAN  
BRUSSEL EN BICULTURELE ZAKEN  
VAN GEWESTELIJK BELANG,**

**betreffende "de bestendiging van de activiteiten van de vzw Flagey".**

**De heer Gaëtan Van Goidsenhoven (MR)** (*in het Frans*).- *Kunstencentrum Flagey organiseert kwaliteitsvolle muziek- en filmactiviteiten via een publiek-private samenwerking die vrij uniek is voor ons gewest, ja zelfs voor ons land. De nv Omroepgebouw Flagey, eigenaar van de gebouwen, sloeg de handen in elkaar met de vzw Flagey, uitbater en programmatore, de Vlaamse Gemeenschap, de Federatie Wallonië-Brussel, de gemeente Elsene en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.*

*Met Gilles Ledure, directeur-generaal sinds 2011, is de administratieve en financiële situatie gestabiliseerd. De begroting is nu in evenwicht en er is een behoorlijk bestuur. Ooit was dat anders. In het verleden bedreigden budgettaire en communautaire crises het voortbestaan van het project, meest recent nog begin 2017. Toen ontstond paniek omdat de historische aandeelhouders van de nv Flagey hun aandelen wilden overdragen aan brouwer Michel Moortgat, eigenaar van twee horecazaken in het Flageygebouw, en aan zakenman Hubert Bonnet.*

*Beide nieuwe aandeelhouders zouden aldus bijna volledige zeggenschap verwerven over de instelling. De vzw Flagey vreesde voor haar toekomst en vroeg een tegenbod van de drie overheidsbedrijven in de Flagey-aandeelhoudersgroep om een blokkeringsminderheid te creëren*

## **DEMANDE D'EXPLICATIONS DE M. GAËTAN VAN GOIDSENHOVEN**

**À M. RUDI VERVOORT, MINISTRE-  
PRÉSIDENT DU GOUVERNEMENT DE  
LA RÉGION DE BRUXELLES-  
CAPITALE CHARGÉ DU  
DÉVELOPPEMENT TERRITORIAL ET  
DE LA RÉNOVATION URBAINE, DU  
TOURISME, DE LA PROMOTION DE  
L'IMAGE DE BRUXELLES ET DU  
BICULTUREL D'INTÉRÊT RÉGIONAL,**

**concernant "la pérennisation des activités de l'asbl Flagey".**

**M. Gaëtan Van Goidsenhoven (MR).**- Outre la qualité de ses activités, Flagey représente un modèle de projet privé-public assez unique en matière culturelle à l'échelle de notre Région, et sans doute même à l'échelle de notre pays. Cette maison culturelle vouée à la musique et à l'image est en effet le fruit d'un accord entre la société anonyme Maison de la Radio Flagey, propriétaire des bâtiments, l'asbl Flagey, qui est l'opérateur chargé de la programmation artistique et culturelle du lieu, la Communauté flamande, la Fédération Wallonie-Bruxelles, la commune d'Ixelles et notre Région de Bruxelles-Capitale.

Si la situation administrative et financière de cette institution semble actuellement apaisée, tel n'a pas toujours été le cas dans le passé. Elle a en effet connu des crises budgétaires et communautaires importantes, qui ont à plusieurs reprises fait craindre pour sa survie. Cependant, depuis l'arrivée en 2011 du directeur général Gilles Ledure à sa tête, Flagey a manifestement retrouvé rapidement l'équilibre budgétaire et une certaine stabilité de gestion.

Le dernier épisode qui a alimenté les craintes quant au maintien des activités de Flagey date du printemps 2017. Les actionnaires historiques de la société anonyme Flagey avaient alors décidé de céder leurs parts au brasseur Michel Moortgat, qui possédait déjà le café Belga et le restaurant Le

*met federale, Brusselse en Vlaamse publieke middelen.*

*Het duo Moortgat-Bonnet wist de gemoederen te bedaren, zeggende de culturele activiteiten van de vzw Flagey in de huidige vorm te willen behouden. Zij stellen zich op als mecenassen, maar u begrijpt dat zij hun miljoeneninvestering willen borgen.*

*De voormalige minister van Cultuur van de Federatie Wallonië-Brussel riep op tot waakzaamheid om de culturele activiteiten te vrijwaren. U verklaarde in de vorige zittingsperiode het Flagey-model te willen bestendigen. De huidige overeenkomst met de vzw loopt tot 2023. Binnenkort moet de verlenging worden voorbereid. Alle overheden die in het project participeren, moeten hun onderhandelingspositie versterken. Volgens uw algemene beleidsverklaring wilt u het Flageyproject verduurzamen omdat het zo belangrijk is voor het culturele leven in Brussel.*

*Welke balans maakt u op van het dossier? Bent u betrokken bij besprekingen over de verlenging van de overeenkomst?*

*Hebt u de heer Gilles Ledure, directeur-général van de vzw, recent nog ontmoet? Heerst er vertrouwen tussen de verschillende publieke en private partners?*

*Klopt het dat Vlaanderen in het kader van het nieuwe cultuurbeleid de subsidies voor de vzw Flagey intrekt? Kan ons gewest die bedragen compenseren? Wat is de stand van de zaken? Blijft de jaarlijkse huur die de vzw Flagey aan de naamloze vennootschap betaalt, ongewijzigd na 2024?*

*Hoe staat het met het renovatieplan voor het gebouw en de rendementsverhoging van de beschikbare ruimte? Welke projecten liggen op tafel? Kunnen die werkzaamheden gefaseerd verlopen? De projecten van vzw Flagey waren de afgelopen jaren financieel in evenwicht en kwamen het algemeen belang ten goede. Blijft dat financiële evenwicht gegarandeerd?*

*In 2015 haalden de Flageyruimten een bezettingsgraad van 75%. Kent u de huidige cijfers? Hoeveel gewestsubsidies krijgt Flagey in 2020? Welke is de huidige verdeling van de aandelen in de nv Flagey?*

Variétés, qui font tous deux partie du même bâtiment, et à l'homme d'affaires Hubert Bonnet.

Ces derniers pouvant alors bénéficier d'une capacité de décision quasi complète sur l'institution, l'asbl Flagey s'était montrée inquiète pour son avenir. Il fut question que les trois sociétés publiques déjà présentes dans l'actionnariat de la s.a. Flagey, à savoir la Société fédérale de participations et d'investissement (SFPI) pour le niveau fédéral, la Société régionale d'investissement de Bruxelles (SRIB) pour la Région bruxelloise et la Participatiemaatschappij Vlaanderen (PMV) pour la Communauté flamande, lancent une contre-offre afin de bénéficier d'une minorité de blocage au sein de l'institution.

Le climat s'est finalement apaisé, le duo Moortgat-Bonnet étant parvenu à rassurer l'ensemble des acteurs sur leurs intentions et leur désir de maintenir les activités culturelles de l'asbl Flagey en l'état. Si les deux actionnaires majoritaires se présentent comme des mécènes soucieux de porter un projet culturel, il n'en demeure pas moins qu'ayant investi plusieurs millions d'euros, il est assez compréhensible qu'ils cherchent à ce que ce projet soit un minimum rentable sur le long terme.

L'ancienne ministre de la culture à la Fédération Wallonie-Bruxelles avait d'ailleurs souligné en son temps la nécessité de rester vigilant, de manière à s'assurer de la prolongation des activités culturelles au sein de l'institution. Vous-même, M. le ministre-président, aviez déclaré sous la précédente législature que vous souhaitiez pérenniser le modèle afin que l'objet du montage demeure.

Or, la question de la pérennisation de Flagey va prochainement être remise sur la table, car il semble que le renouvellement de la convention qui lie la s.a. à l'asbl et qui court jusque fin 2023 fasse déjà l'objet d'une préparation. Il est donc essentiel que l'ensemble des partenaires publics du projet soient en position de force pour renégocier le type de projet culturel qui sera défendu à partir de 2024, lorsque la convention actuelle aura pris fin.

La déclaration de politique générale de votre gouvernement va d'ailleurs dans ce sens, puisqu'elle précise que le gouvernement soutiendra la pérennité du projet Flagey, lieu emblématique de la vie culturelle bruxelloise".

*Welk aandeel heeft het Brussels Hoofdstedelijk Gewest in handen via finance.brussels? Voor welk bedrag?*

*U pleitte eerder voor een versterkte kapitaalinjectie vanuit de overheid. Kan finance.brussels zijn aandeel in de nv Flagey de komende jaren optrekken?*

Pourriez-vous dès lors faire le point sur cette question ? Avez-vous déjà été associé aux discussions portant sur le renouvellement de la convention ?

Dans ce cadre, avez-vous rencontré dernièrement Gilles Ledure, directeur général de l'asbl qui porte le projet culturel ? Quel est actuellement le climat de confiance entre les différents partenaires, publics et privés, sur ce dossier ?

Cette question se pose d'autant plus que dans le cadre de la nouvelle ligne de politique culturelle flamande, il semble que des subsides aient été retirés à l'asbl Flagey. Nous confirmez-vous cette information ? Le cas échéant, notre Région serait-elle en mesure de pallier ces coupures ? Quel est l'état des discussions sur ce point ?

Plus précisément, l'asbl Flagey, qui paye un loyer annuel à la société anonyme, est-elle selon vous à l'abri d'une éventuelle hausse de loyer à partir de 2024 ?

Il était également question d'un plan de rénovation pour certaines salles du bâtiment, ainsi que d'une rentabilisation de l'espace disponible. Pourriez-vous nous expliquer où en sont ces projets ? Une discussion relative à un éventuel phasage des travaux a-t-elle déjà eu lieu ?

Si le projet culturel de Flagey est si spécifique et qu'il mérite d'être défendu de la sorte, c'est notamment parce que les projets menés par l'asbl étaient financièrement en équilibre ces dernières années et qu'ils rencontraient largement leur public. Pourriez-vous nous confirmer que l'équilibre financier du projet est toujours assuré actuellement ?

En 2015, les salles de Flagey affichaient un taux de remplissage de 75 %. Pourriez-vous nous indiquer ce qu'il en est aujourd'hui ? Pourriez-vous nous rappeler le montant de la subvention de notre Région pour Flagey en 2020 ? Seriez-vous également en mesure de nous indiquer précisément la répartition actuelle des parts dans la société anonyme Flagey ? Quelle est désormais la part de la Région de Bruxelles-Capitale, via finance.brussels ? Quel est son montant ?

**De heer Rudi Vervoort, minister-president (in het Frans).**- *Een publiek-private samenwerking was destijds de aangewezen formule om dit ambitieuze en kwalitatief hoogstaande project tot stand te brengen met zowel Brussel, de Franse Gemeenschap als de Vlaamse Gemeenschap. Om historische redenen leefde toen de vrees dat Vlaanderen het laken naar zich toe zou trekken. Paradoxaal genoeg wil datzelfde Vlaanderen blijkbaar nu in het project snoeien.*

*Het is van belang dat beide gemeenschappen samen deze voor ons land erg zinvolle culturele dynamiek schrageren. Een ander organisatiemodel zou absurd zijn en lijkt me in dit stadium geen optie.*

*Op basis van een politiek akkoord uit 2007 besloten het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, de twee gemeenschappen in Brussel en de gemeente Elsene de activiteiten van de vzw Flagey te steunen. Dat akkoord voorzag ook in de subsidie door Vlaanderen voor het vroegere Vlaams Radio Orkest (dat nu Brussels Philharmonic heet) en het Vlaams Radiokoor, die in het gebouw zijn gevestigd.*

*De uit het akkoord voortvloeiende meerjaren-overeenkomst, die in 2017 werd verlengd tot eind 2023, vermeldt de bijdragen van elke partij. De gemeente Elsene betaalt 200.000 euro aan de vzw. De andere ondertekenaars betalen elk 710.000 euro.*

*Het Brussels Hoofdstedelijk Gewest levert zijn bijdrage via drie kanalen:*

*- 610.000 euro werkingssubsidie via de basisallocaties 29.005.19.01 en 02 van de algemene uitgavenbegroting van ons gewest;*

*- 50.000 euro subsidie ter bevordering van de uitstraling van Brussel;*

*- 50.000 euro voor gesubsidieerde contractuelen*

Enfin, vous aviez autrefois plaidé pour une capitalisation publique renforcée. La part de finance.brussels dans la société anonyme Flagey pourrait-elle encore évoluer dans les prochaines années ?

**M. Rudi Vervoort, ministre-président.**- Je vous remercie pour votre demande d'explications, qui retrace de manière très précise l'historique du dossier.

Le montage public-privé était, à l'époque, le moyen le plus efficace de permettre un projet culturel ambitieux et qualitatif dans ce bâtiment iconique pour lequel Bruxelles, la Communauté française et la Communauté flamande se mobilisaient. À l'époque, l'enjeu des négociations était surtout que cette institution ne bascule pas dans le champ exclusif d'une seule Communauté, mais qu'elle s'adresse tant aux Bruxellois qu'aux Flamands et Wallons. Historiquement, la crainte était que la Flandre ne mette la main dessus. Et paradoxalement, vous relevez l'inverse, à savoir la crainte que la Communauté flamande ne quitte le projet !

L'intérêt, en l'espèce, est que les deux Communautés portent ensemble un projet aussi important pour le dynamisme culturel de l'ensemble du pays. Il serait absurde d'adopter un autre modèle ou, en tout cas, de faire reposer cette responsabilité sur les seules épaules de la Région. À ce stade, une telle option ne me paraît pas envisageable.

Pour rappel, à la suite d'un accord politique intervenu en 2007, la Région bruxelloise, les deux Communautés et la commune d'Ixelles ont décidé d'apporter un soutien conjoint à l'asbl Flagey pour ses activités. L'accord prévoyait aussi la subvention de la Flandre pour le Vlaams Radio Orkest (désormais Brussels Philharmonic) et le Vlaams Radiokoor, qui ont leur lieu de résidence dans le bâtiment.

Une convention pluriannuelle a été établie sur la base de cet accord, qui définit notamment les contributions de chaque partie. Cette convention a été renouvelée en 2017 et court à présent jusqu'au 31 décembre 2023.

(geco's).

*Wij blijven onze verbintenissen nakomen en de andere partijen eveneens, voor zover ik weet.*

*Tijdens mijn ontmoeting met de heer Pierre-Yves Jeholet, minister-president van de Franse Gemeenschap, hebben wij onze wederzijdse steun aan de lopende overeenkomst bevestigd. In diezelfde geest zullen we de verlenging voorbereiden. De heer Jan Jambon, Vlaams minister-president, heeft het onderwerp tijdens onze bilaterale vergadering niet aangekaart.*

*Wij begrijpen niet dat een partner eenzijdig de bepalingen van de lopende overeenkomst naast zich neerlegt. Van de Vlaamse regering heb ik geen signaal in die richting ontvangen. Wij willen de overeenkomst tot eind 2023 als dusdanig naleven en te zijner tijd een verlenging overwegen. Het project loopt al vijftien jaar tot ieders tevredenheid. Waarom het op de helling zetten?*

Pour rappel, hormis la commune d'Ixelles dont la contribution est fixée à 200.000 euros, l'apport annuel de chaque entité à l'asbl est de 710.000 euros. Celui de la Région se fait par le truchement de trois canaux :

- via un subside de fonctionnement de 610.000 euros imputé aux allocations de base 29.005.19.01 et 02 du budget général des dépenses de la Région ;
- via un subside de 50.000 euros dans le cadre des politiques de promotion de l'image de Bruxelles ;
- via des emplois subsidiés de type ACS pour un total de 50.000 euros.

Il va de soi que nous maintenons notre soutien conformément à l'accord et à la convention. À ma connaissance, il en va de même pour les autres parties.

Lors de ma rencontre avec M. Pierre-Yves Jeholet, nous avons réaffirmé notre soutien à la convention actuelle et à l'accord initial et entendons bien continuer à travailler dans cet esprit en vue du prochain renouvellement. M. Jambon n'a pas évoqué ce point lors de notre rencontre bilatérale.

Nous ne comprendrions donc pas qu'un partenaire, de manière unilatérale, ne respecte pas les termes de la convention en cours. En tout cas, aucune information en ce sens ne nous est parvenue du gouvernement flamand. Notre ambition est de rester dans l'esprit et la lettre de l'accord afin d'envisager, le moment venu, un renouvellement de la convention pluriannuelle, qui court jusqu'en 2023.

Ce projet fonctionne depuis quinze ans, à la satisfaction de toutes les parties. Une remise en cause de celui-ci serait, dès lors, difficilement compréhensible.

**De heer Gaëtan Van Goidsenhoven (MR)** (*in het Frans*).- *U blijft duidelijk trouw aan de geest van de overeenkomst. U vindt dat het project moet blijven bestaan. Wij hopen dat deze organisatie haar uitmuntende kwaliteit kan behouden en voldoende waarborgen krijgt om haar vooraanstaande culturele rol te blijven spelen.*

**M. Gaëtan Van Goidsenhoven (MR)**.- Vous voulez manifestement rester dans l'esprit de l'accord. Nous nous dites que ce projet fonctionne bien depuis quinze ans et que cela doit pouvoir continuer. Notre souci est que cette association puisse à la fois garder son niveau d'excellence et se projeter dans l'avenir avec des garanties suffisantes pour être un acteur de premier plan dans la vie

*U riep op tot een forse kapitaalinjectie door de overheid. Kan onze financiële participatie stijgen, bijvoorbeeld via finance.brussels? Of blijven we binnen het bestaande financiële kader? Ik begreep dat we de status quo behouden.*

**De heer Rudi Vervoort, minister-president (in het Frans).**- *Vandaag is een stijging van onze participatie niet aan de orde, maar niets is uitgesloten voor de toekomst. Toch leg ik u geen lijst met opties voor. Het huidige kader werkt immers naar behoren en behoeft geen wijziging. Vandaag allerlei scenario's aandragen kan morgen de onderhandelingen hypothekeren. Dat wil ik vermijden.*

**De heer Gaëtan Van Goidsenhoven (MR) (in het Frans).**- *U drukt zich voorzichtig uit. De kwestie komt wellicht later nog aan bod.*

*- Het incident is gesloten.*

#### **VRAAG OM UITLEG VAN MEVROUW ALEXIA BERTRAND**

**AAN DE HEER RUDI VERVOORT, MINISTER-PRESIDENT VAN DE BRUSSELSSE HOOFDSTEDELIJKE REGERING, BELAST MET TERRITORIALE ONTWIKKELING EN STADSVERNIEUWING, TOERISME, DE PROMOTIE VAN HET IMAGO VAN BRUSSEL EN BICULTURELE ZAKEN VAN GEWESTELIJK BELANG,**

**betreffende "de nieuwe termijn voor de aanpassing van de begroting".**

**Mevrouw Alexia Bertrand (MR) (in het Frans).**- *Op 15 januari kondigde u aan dat de*

culturelle de notre Région à long terme. Nous serons attentifs à ce que la situation évolue en ce sens.

Vous aviez plaidé pour une capitalisation publique renforcée. La question était donc de savoir si cet aspect pouvait encore évoluer dans les prochaines années, par exemple au travers de finance.brussels, ou s'il s'agissait de poursuivre l'exercice dans le cadre existant. D'après ce que j'ai compris, il ne sera pas touché à l'édifice ni aux équilibres actuels dans cette asbl.

**M. Rudi Vervoort, ministre-président.**- Ce n'est pas notre intention aujourd'hui mais, dans une dynamique de négociations, rien n'est exclu pour l'avenir. Toutefois, je ne vous dresserai pas la liste de toutes les options envisageables.

Nous estimons que le cadre actuel fonctionne de manière satisfaisante. Il n'y a pas de raison de le changer. Évoquer de multiples hypothèses risquerait d'ouvrir un champ de négociations dans la négociation. À ce stade, je préfère éviter d'entrouvrir cette porte.

**M. Gaëtan Van Goidsenhoven (MR).**- Nous entendons votre prudence. Il y aura donc probablement matière à revenir sur cette question.

*- L'incident est clos.*

#### **DEMANDE D'EXPLICATIONS DE MME ALEXIA BERTRAND**

**À M. RUDI VERVOORT, MINISTRE-PRÉSIDENT DU GOUVERNEMENT DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE CHARGÉ DU DÉVELOPPEMENT TERRITORIAL ET DE LA RÉNOVATION URBAINE, DU TOURISME, DE LA PROMOTION DE L'IMAGE DE BRUXELLES ET DU BICULTUREL D'INTÉRÊT RÉGIONAL,**

**concernant "la nouvelle échéance relative à l'ajustement budgétaire".**

**Mme Alexia Bertrand (MR).**- Le 15 janvier, vous annonciez par voie de presse que le réajustement

*begrotingsaanpassing in plaats van in maart, wellicht in mei zal gebeuren.*

*Ondertussen wordt er over heel wat voor de Brusselaars belangrijke kwesties geen beslissing genomen. De huidige Brusselse regering lijkt dan ook eerder een regering in lopende zaken.*

*(Opmerkingen van de heer Vervoort)*

*Dat was als metafoor bedoeld. Technisch gezien is de term uiteraard niet van toepassing, maar de situatie lijkt er wel op, aangezien het Brussels parlement tot nu toe geen enkele ordonnantie heeft goedgekeurd.*

*U zei dat u een meerjarenplan voor de komende jaren wenst en dat daarvoor alle inkomsten en uitgaven van het Brussels Gewest moeten worden herzien.*

*Wat rechtvaardigt het uitstel van de begrotingsaanpassing tot mei?*

*Eerder werden enkele begrotingslijnen voor 2020 bekendgemaakt en goedgekeurd, maar nu kondigt u aan dat alles moet worden herbekijken. Welke maatregelen wilt u behouden en welke wilt u schrappen?*

*Kunt u met zekerheid zeggen dat uw begroting wordt uitgevoerd, terwijl u tegelijkertijd zegt dat de inkomsten en uitgaven van het gewest moeten worden herzien?*

*Houdt dat in dat het gewest op de kap van de Brusselaars en de bedrijven zijn inkomsten wil verhogen? Of bent u van plan om een aantal gratismaatregelen af te voeren?*

*Welke portefeuilles krijgen voorrang bij de onderhandelingen over de begrotingsaanpassing? Komt er een debat over de begrotingsaanpassing in het parlement?*

budgétaire promis au mois de mars serait probablement présenté en mai, à la date symbolique de la fête de l'Iris.

Entre-temps, quantité de décisions importantes pour la Région et ses habitants restent en suspens. En l'absence d'accord, aucune orientation claire ne sera prise et aucune des nouvelles mesures annoncées dans la déclaration de politique générale de juillet ne sera mise en œuvre. Cette situation évoque davantage un gouvernement en affaires courantes que de plein exercice.

*(Remarques de M. Vervoort)*

Parler d'affaires courantes était une métaphore. Si techniquement, le terme ne s'applique pas, la situation, pourtant, en a les apparences, comme en témoigne le fait que ce parlement ne produit que très peu d'ordonnances, voire aucune.

Vous avez déclaré qu'il faudrait dépasser le seuil de l'ajustement et fixer un cadre, un plan pluriannuel pour les années à venir. Cela nécessiterait une complète remise à plat de l'ensemble des dépenses et recettes de notre Région.

Quels éléments justifient-ils le report de l'ajustement budgétaire au mois de mai ? Quelques lignes budgétaires avaient été présentées et votées pour l'année 2020. À présent, vous annoncez une complète remise à plat. Quels chantiers et mesures seront-ils maintenus, et lesquels seront-ils abandonnés ?

Disposez-vous de certitudes crédibles quant à l'exécution de votre budget ? Vous annonciez, par exemple, un repositionnement par rapport aux recettes et dépenses de la Région.

Cela traduit-il une possibilité d'augmenter les recettes de la Région, à charge des citoyens ou des entreprises ? Au contraire, cette annonce traduit-elle l'abandon de mesures relatives à la gratuité qui vous sont chères ? Je songe notamment à la gratuité des transports publics pour les moins de 25 ans et plus de 65 ans, à la mise en œuvre du revenu de formation, porté à 4 euros par heure de formation prestée, à la gratuité des transports publics pour les demandeurs d'emploi, à la facilitation de la garde d'enfants dans leur chef, etc.

**Mevrouw Cieltje Van Achter (N-VA).**- Ik vind het verrassend dat de begrotingsaanpassing tot mei uitgesteld werd. We wachten al sinds september om te achterhalen wat de regering precies zal doen. We zitten niet te wachten op een regering in lopende zaken die gewoon het werk van de vorige regering uitvoert. In het regeerakkoord worden alleszins heel wat beleidspunten aangekondigd en nu willen we weten wat daarvan terechtkomt. Pas bij de begrotingsaanpassing zal duidelijk worden welk nieuw beleid de regering zal voeren en waar ze de nadruk op zal leggen.

Wat zult u doen om het 'structurele evenwicht', zoals u het noemt, aan te pakken? In feite komt dat immers neer op een onevenwicht. Zal de regering het gat in de begroting nog vergroten of zal ze het enigszins inperken?

Waarom wordt de begrotingsaanpassing en de publicatie van de meerjarenbegroting opnieuw uitgesteld?

Waarom ontvangen we de nota's van de ministerraad nog steeds niet? We ontvangen wel een samenvatting, maar die bestaat enkel uit de titels en dat komt in feite neer op een kopie van de agenda. Daar hebben we niet veel aan.

Er werd een ministeriële omzendbrief verstuurd over een beslissing waarin het kader van de begrotingsbespreking werd opgenomen. Kunt u ons een kopie van die nota bezorgen? Kunt u in afwachting daarvan de inhoud van de omzendbrief toelichten?

**De heer Christophe De Beukelaer (cdH)** (*in het Frans*).- *Het uitstel van de begrotingsaanpassing is wat frustrerend voor parlementsleden als ik, voor wie dit het eerste begrotingsjaar is. We wachten immers vol ongeduld op uw verduidelijkingen over een reeks beslissingen.*

Enfin, quels sont les portefeuilles qui seront débattus de manière prioritaire dans les négociations relatives à l'ajustement budgétaire ? S'agira-t-il de l'emploi, du logement ou de la formation ? Aurons-nous un débat sur l'ajustement budgétaire au sein du parlement ?

**Mme Cieltje Van Achter (N-VA)** (*en néerlandais*).- *Je suis surprise que l'ajustement budgétaire soit reporté au mois de mai. Depuis septembre, nous attendons de savoir comment le gouvernement entend concrétiser les nombreux projets annoncés dans l'accord de gouvernement.*

*Comment comptez-vous atteindre "l'équilibre structurel" ? Le gouvernement va-t-il encore creuser le déficit budgétaire ou tenter de le limiter ?*

*Pourquoi l'ajustement budgétaire et la publication du budget pluriannuel sont-ils à nouveau reportés ?*

*Pourquoi ne recevons-nous toujours pas les notes du conseil des ministres, mais uniquement un résumé reprenant les titres tels qu'indiqués dans l'ordre du jour ?*

*Une circulaire ministérielle a été envoyée concernant la décision établissant le cadre des discussions budgétaires. Pouvons-nous en avoir une copie ? En attendant, pouvez-vous nous expliquer le contenu de cette circulaire ?*

**M. Christophe De Beukelaer (cdH)**.- Le report de l'ajustement budgétaire est quelque peu frustrant pour les parlementaires dont c'est le premier exercice budgétaire, dont je fais partie. Vous nous aviez annoncé que toute une série de décisions

*De regering kondigde immers een aantal maatregelen aan, zoals de herinrichting van zones 30 en gratis openbaar vervoer, maar krabbelt nu terug omdat er geen budget voor in de begroting is opgenomen of omdat de onderhandelingen nog niet rond zijn. Wat wilt u doen om een dergelijke situatie in de toekomst te voorkomen? Dit is immers schadelijk voor het imago van het gewest.*

*Bent u van plan om in de extra tijd die u neemt voor de begrotingsaanpassing, gebruik te maken van de zero base budgeteringstechniek (ZBB)? Daarbij wordt van elke euro in de begroting het nut nagegaan. Op die manier kunt u de begrotingsproblemen van het gewest aanpakken en tegelijkertijd het vertrouwen in het huidige begrotingsproces herstellen.*

**De heer Rudi Vervoort, minister-president (in het Frans).**- *De verbazing over de boodschap dat de begrotingsaanpassing tegen mei klaar zal zijn, verbaast mij. De besprekingen beginnen nu, maar ze vergen meerdere weken. De regering wil voor de maand mei met een voorstel komen. Mijn verwijzing naar het Irisfeest was eerder symbolisch, de begrotingsbesprekingen zullen daarvoor al klaar zijn.*

seraient éclaircies à l'ajustement, que nous attendions dès lors avec impatience.

L'écart entre ce processus budgétaire, dont le calendrier varie, et la communication à propos des mesures, est problématique. Deux exemples l'illustrent :

- l'annonce sur les zones 30, à propos desquelles la ministre de la mobilité nous annonce des aménagements indispensables, qui ne sont toutefois pas traduits dans les chiffres, puisque aucun budget spécifique n'est prévu ;

- l'annonce par la presse de la gratuité de la STIB, alors que celle-ci ne se reflète pas dans les chiffres et que vous-même, dans une communication, avez rétropédalé sur le sujet en disant que cette gratuité serait introduite en deux phases, compte tenu des contraintes budgétaires.

Il importe de ne pas communiquer sur certaines mesures pour ensuite faire marche arrière parce que les budgets ne sont pas inscrits, ne suivent pas ou que les négociations n'ont pas encore abouti. Que mettez-vous en place pour éviter ce double discours, qui nuit à la crédibilité de la Région ?

Si vous prenez du temps supplémentaire pour l'élaboration de l'ajustement budgétaire, nous vous demandons de recourir à la technique du budget base zéro (BBZ), qui consiste à partir d'une page blanche, en revoyant l'utilité de l'inscription de chaque euro dans le budget. Cela nous paraît la meilleure manière d'aborder les difficultés budgétaires de la Région et de restaurer quelque peu la confiance dans ce tracé budgétaire, dont nous avons déjà beaucoup discuté lors de l'élaboration du budget 2020. Ce temps supplémentaire sera-t-il mis à profit pour adopter une technique de cet ordre ?

**M. Rudi Vervoort, ministre-président.**- Votre étonnement me surprend. Il a été dit que nous entamerions maintenant les travaux d'ajustement budgétaire, mais il s'agit d'un processus qui doit être mené par l'administration sur plusieurs semaines. Compte tenu des délais de discussion, de négociation, d'approbation, d'impression et de vote, l'objectif du gouvernement est de présenter un projet finalisé avant le mois de mai. Un tel

*De diensten bekijken momenteel alle begrotingslijnen afzonderlijk. Dat betekent echter niet dat bepaalde investeringen in vraag worden gesteld. De schuldenlast blijft draaglijk met het behoud van een investering buiten het begrotingstraject tijdens deze regeerperiode.*

*Van de 500 miljoen euro aan investeringen, is 480 miljoen voor mobiliteit bestemd. Ik zou evenveel in huisvesting willen investeren, maar het Brussels Gewest ging een aantal verbintenissen aan waarvoor aanzienlijke bedragen nodig zijn en de regering is van plan om haar engagementen na te komen.*

*Als iemand met nieuwe beleidsvoorstellen komt, zullen we die bespreken.*

*Er is in elk geval afgesproken dat dergelijke initiatieven uitsluitend in het kader van bestaande enveloppes worden genomen. Gezien de omvang van de enveloppe voor mobiliteit, is er geen probleem.*

*Ondertussen is 60 tot 70% van de zones 30 heringericht. Niet alles wordt trouwens in één begrotingsjaar uitgevoerd, de regering heeft daar vijf jaar de tijd voor.*

*De regering zal het programma van de meerderheid uitvoeren. Met sommige punten gaat dat wat sneller, maar dat wil niets zeggen over toekomstige beslissingen. Elk regeringslid zal bij de begrotingsaanpassing zijn prioriteiten voorleggen, waarna we bepalen wat mogelijk is.*

*Het doel is een ontwerp van een meerjarenbegroting op te stellen, zodat we niet jaarlijks van nul moeten herbeginnen. Daar mogen toch wel enkele weken van voorbereiding en besprekingen aan voorafgaan.*

réajustement est indispensable cette année, comme il l'est pour les autres entités fédérées mises en place après les dernières élections. Nous ne faisons pas exception à la règle. J'ai cité la fête de l'Iris comme date symbolique du début du mois de mai, mais cela signifie que le budget aura été négocié et approuvé bien avant.

Les travaux sont en cours par les administrations. C'est une tâche laborieuse qui consiste à analyser le budget ligne par ligne. Toutefois, une telle démarche ne remet pas en cause certains investissements. En commission des finances, les fonctionnaires responsables de la dette nous ont clairement expliqué que le poids de la dette serait soutenable avec le maintien d'un investissement hors trajectoire budgétaire sous la présente législature.

Sur 500 millions d'euros d'investissements, 480 millions visent la mobilité. À cet égard, la situation de la Région bruxelloise est très particulière. J'aimerais investir autant dans le logement, mais nous avons pris des engagements - principalement pour notre réseau de transport en commun - qui nécessitent des montants considérables. Ces engagements, nous les tiendrons. Rien ne changera dans ce domaine.

Quant aux annonces de nouvelles politiques, chacun est libre de s'exprimer. Elles feront l'objet de discussions.

De toute manière, il a été convenu que ce type d'initiatives s'inscrirait uniquement dans le cadre des enveloppes existantes. Vu la masse de l'enveloppe dédiée à la mobilité et à la sécurité routière, cela ne devrait pas poser de problèmes, d'autant plus que les communes interviendront également.

Nous en sommes apparemment déjà à 60 ou 70 % de zones aménagées. Je ne suis pas ces dossiers-là, mais ils avancent donc bien. Tout ne sera pas réalisé non plus en un seul exercice budgétaire ; un programme de majorité se réalise sur cinq ans.

Nous avons pris l'engagement de mettre ce programme en œuvre. Certains points avanceront plus vite que d'autres et - ne tirez pas de conclusions hâtives - cela ne présage en rien de ce qui sera décidé. Chacun viendra avec ses priorités

au moment de négocier l'ajustement budgétaire. Restera ensuite à définir ce qu'il est possible de faire.

Cela prendra plus de temps, mais l'objectif est d'établir une projection budgétaire pluriannuelle, actualisée et précise, pour éviter de devoir repartir à zéro chaque année. Il s'agit de quantifier de manière pluriannuelle les mesures inscrites dans l'accord de majorité et de définir une nouvelle feuille de route qui reflète les priorités de l'ensemble des membres de la majorité. Tout cela mérite, à mon sens, quelques semaines de préparation et de discussions.

**Mevrouw Alexia Bertrand (MR)** (*in het Frans*).- *Naar gewoonte geeft u een antwoord waar ik niet veel wijzer van word. Als u zegt dat de vastgelegde investeringen behouden blijven, bedoelt u dan de in de gewestelijke beleidsverklaring aangekondigde investeringen? Wilt u op de kap van de burger of de bedrijven de inkomsten verhogen? Welke portefeuilles worden in de eerste plaats besproken? Welke richting wilt u uit?*

*Ik begrijp dat er momenteel aan de begrotings-aanpassing gewerkt wordt en dat u die voor mei rond wilt hebben, maar om meerjarenbegrotingen aan te passen, is er een akkoord tussen de partners nodig.*

(Opmerkingen van de heer Vervoort)

*Dat is mooi gezegd! Ik hoop dat u daarin slaagt, want het Federaal Agentschap van de Schuld zegt nu misschien wel dat de schuldenlast nog te dragen valt, maar het Rekenhof heeft toch al een reeks investeringen afgewezen. Ik zou graag meer duidelijkheid krijgen.*

**Mme Alexia Bertrand (MR)**.- Vous nous avez répondu avec le talent que l'on vous connaît, mais je reste pour ma part dans le brouillard. Allez-vous en rester à ces effets d'annonce ? Vous nous avez dit que vous maintiendrez les éléments définis, notamment les investissements, mais j'ignore ce qu'il en est des annonces contenues dans la déclaration de politique régionale. Allez-vous augmenter les recettes et reporter la charge sur les citoyens ou les entreprises ? Quels portefeuilles seront-ils débattus en priorité ? Dans quelle voie vous engagerez-vous ? Je n'ai pas réponse à toutes ces questions.

Je comprends qu'un travail commence en ce moment et que votre objectif est d'en avoir fini avant le mois de mai mais, pour avoir moi-même participé à plusieurs reprises aux travaux budgétaires à l'échelon fédéral, je connais bien la charge de travail que cela représente. Un véritable accord entre les partenaires est nécessaire pour établir et revoir des budgets pluriannuels.

(Remarques de M. Rudi Vervoort)

C'est joliment dit ! J'espère que vous y arriverez, car si l'Agence de la dette nous explique aujourd'hui que le poids de la dette est encore supportable, il faut reconnaître que toute une série d'investissements ont été exclus, de même que d'autres dépenses et lignes budgétaires qualifiées de "bancales" par la Cour des comptes. Nous attendons donc d'y voir plus clair.

**Mevrouw Cieltje Van Achter (N-VA).**- Het antwoord van de minister kan eigenlijk kort samengevat worden als "we zullen wel zien".

De regering heeft nochtans een regeerakkoord afgesloten. Daarover moet ze toch onderhandeld hebben? Daar zijn toch budgetten aan getoetst?

Ik heb de Vlaamse regeringsonderhandelingen van nabij gevolgd en daarbij werd elke beslissing met een budgettaire impact in een budgettaire tabel verwerkt. In het Brussels Gewest is het echter helemaal niet duidelijk wat de regering precies zal doen en wat het regeerakkoord eigenlijk waard is. Misschien komen er nog nieuwe prioriteiten boven water? We zullen wel zien in mei.

**De heer Christophe De Beukelaer (cdH) (in het Frans).**- *Ik weet dat een programma over een hele regeerperiode wordt uitgevoerd. U kondigde de zones 30 echter aan voor januari 2021 en het gratis openbaar vervoer vanaf juli 2020.*

*De vraag is hoe die maatregelen in de begroting zullen zitten. Ik meende uit een bericht in de pers af te leiden dat u het gratis openbaar vervoer niet voor jongeren en senioren tegelijkertijd wilde invoeren. Dat is een belangrijke koerswijziging.*

**De heer Rudi Vervoort, minister-president (in het Frans).**- *Ik zei dat het gratis openbaar vervoer mogelijk in twee fasen wordt ingevoerd en dat in dat geval een bepaalde categorie voorrang zou krijgen.*

**De heer Christophe De Beukelaer (cdH) (in het Frans).**- *U mag mij uitnodigen voor uw volgende gesprek met de pers!*

*- Het incident is gesloten.*

**Mme Cieltje Van Achter (N-VA) (en néerlandais).**- *Nous pouvons résumer la réponse du ministre par les mots "nous verrons bien".*

*Le gouvernement a pourtant conclu un accord qui a normalement fait l'objet de négociations et dont le budget a dû être estimé.*

*Dans le cadre des négociations du gouvernement flamand, l'impact budgétaire de chaque décision était repris dans un tableau. En Région bruxelloise, nul ne sait ce que vaut exactement l'accord de gouvernement. De nouvelles priorités apparaîtront-elles ? Nous le verrons bien au mois de mai.*

**M. Christophe De Beukelaer (cdH).**- J'entends bien qu'un programme se réalise sur l'ensemble de la législature. Cependant, vous avez annoncé la mise en place de la zone 30 pour le 1<sup>er</sup> janvier 2021. Les aménagements devront donc être prêts pour cette date.

Quant à la gratuité de la STIB, vous l'avez annoncée pour le 1<sup>er</sup> juillet 2020. C'est dans quelques mois ! Les délais sont là. Il s'agit à présent de savoir comment ils se traduisent dans le budget. J'avais cru lire dans la presse que vous-même remettiez en question cette annonce faite il y a quelques mois, en déclarant que la gratuité n'aurait pas lieu en même temps pour les jeunes et les seniors. C'est un changement fondamental.

**M. Rudi Vervoort, ministre-président.**- Dans le cadre d'un entretien de deux heures avec la presse, j'ai déclaré que la gratuité pourrait être appliquée soit en un temps, soit en deux temps. Et si ce devait être en deux temps, ce serait d'abord telle catégorie plutôt que telle autre. Voilà mes propos exacts.

**M. Christophe De Beukelaer (cdH).**- Vous m'invitez à la prochaine rencontre avec la presse !

*- L'incident est clos.*

## MONDELINGE VRAAG VAN MEVROUW ISABELLE PAUTHIER

AAN DE HEER RUDI VERVOORT,  
MINISTER-PRESIDENT VAN DE BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJKE REGERING, BELAST MET TERRITORIALE ONTWIKKELING EN STADSVERNIEUWING, TOERISME, DE PROMOTIE VAN HET IMAGO VAN BRUSSEL EN BICULTURELE ZAKEN VAN GEWESTELIJK BELANG,

EN AAN DE HEER SVEN GATZ,  
MINISTER VAN DE BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJKE REGERING, BELAST MET FINANCIËN, BEGROTING, OPENBAAR AMBT, DE PROMOTIE VAN MEERTALIGHEID EN VAN HET IMAGO VAN BRUSSEL,

**betreffende "de balans van Winterpret en de situatie van de omwonenden".**

**Mevrouw Isabelle Pauthier (Ecolo)** (*in het Frans*).- *Op 5 januari 2020 werd de achttiende editie van Winterpret afgesloten. Met niet minder dan 3.386.000 bezoekers was het een groot succes. In 2018 bezochten nog 2,9 miljoen mensen Winterpret.*

*Van de bezoekers aan de recentste editie waren er 1.367.000 Brusselaars, 896.000 Walen en Vlamingen en 1.122.000 buitenlandse toeristen.*

*Een evenement als Winterpret is bevorderlijk voor het imago van Brussel en tegelijkertijd speelt het een rol in de ontwikkeling van de Brusselse economie.*

*Toch heeft het ook negatieve gevolgen, vooral voor de levenskwaliteit van de buurtbewoners. Zij worden immers bijna twee maanden lang met geluidshinder geconfronteerd.*

*Bovendien blijkt dat er openbare infrastructuur werd beschadigd bij de plaatsing van materiaal voor het evenement.*

*Zo werd een aantal fonteinen beschadigd door de onderbouw van de kraampjes.*

## QUESTION ORALE DE MME ISABELLE PAUTHIER

À M. RUDI VERVOORT, MINISTRE-PRESIDENT DU GOUVERNEMENT DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE CHARGÉ DU DÉVELOPPEMENT TERRITORIAL ET DE LA RÉNOVATION URBAINE, DU TOURISME, DE LA PROMOTION DE L'IMAGE DE BRUXELLES ET DU BICULTUREL D'INTÉRÊT RÉGIONAL,

ET À M. SVEN GATZ, MINISTRE DU GOUVERNEMENT DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE CHARGÉ DES FINANCES, DU BUDGET, DE LA FONCTION PUBLIQUE, DE LA PROMOTION DU MULTILINGUISME ET DE L'IMAGE DE BRUXELLES,

**concernant "le bilan des Plaisirs d'hiver et la situation des riverains".**

**Mme Isabelle Pauthier (Ecolo)**.- Ce dimanche 5 janvier s'est clôturée la dix-huitième édition des Plaisirs d'hiver. Le moins que l'on puisse dire, c'est que ce rendez-vous hivernal annuel a connu un franc succès. Ainsi, le cru 2019 peut se targuer d'avoir comptabilisé pas moins de 3,386 millions de visiteurs. Ce chiffre est en augmentation, puisque l'édition de 2018 ne comptabilisait que 2,9 millions de visiteurs.

Les chiffres ventilés rendus publics par la presse révèlent également que cette nouvelle édition a plu autant aux Bruxellois qu'aux touristes, puisque les données en notre possession font état de 1,367 million de Bruxellois, 896.000 Wallons et Flamands et 1,122 million de touristes étrangers !

M. le ministre-président, comme vous, je me réjouis de cette réussite qui permet d'une part, de renforcer l'image positive véhiculée par notre ville-région et d'autre part, de contribuer au développement de son économie.

Cependant, vous n'êtes pas sans savoir que ce type d'événement est aussi facteur de répercussions négatives et peut dès lors contrarier les conditions d'habitabilité des riverains du fait des nuisances

*Het evenement reikt vandaag tot ver buiten de grenzen van de stad Brussel. Toch wordt het al sinds 2012 door de Brusselse gemeentelijke instelling Brussels Major Events (BME) georganiseerd, terwijl visit.brussels zorgt voor de promotie van het imago van en het toerisme in het Brussels Gewest.*

*Welke balans maakt u op van de achttiende editie van Winterpret?*

*Welk bedrag investeerde het gewest in deze editie? Is visit.brussels van plan om de organisatie over te nemen?*

**De heer Rudi Vervoort, minister-president (in het Frans).-** *De stad Brussel organiseert Winterpret al bijna twintig jaar. Het gewest ziet er via visit.brussels op toe dat de feestelijkheden goed verlopen.*

*De balans van de voorbije editie is bijzonder positief. De hotels zagen in de maand december immers een piek in hun bezetting. Uit de eerste cijfers van visit.brussels blijkt dat het evenement*

qu'il génère. Ainsi, entre la phase de montage et de démontage, les habitants du centre-ville et des quartiers jouxtant les dispositifs du marché de Noël ont subi de nombreuses nuisances - notamment sonores – pendant près de deux mois. Il s'agit en effet de cinq semaines de festivités, assorties du temps consacré au montage et au démontage des petits chalets. Vous conviendrez que l'image d'une ville, aussi positive soit-elle, ne peut se construire au détriment de ses habitants !

De plus, nous constatons que certaines infrastructures publiques - les fontaines, le revêtement urbain - semblent avoir été endommagées par le placement du dispositif événementiel.

Par exemple, plusieurs fontaines de la place de la Monnaie - qui n'est certes pas une voirie régionale - ont été endommagées par les soubassements des chalets. Ce manque de protection est plus que regrettable à l'heure où le centre-ville est rénové.

Enfin, l'ampleur de l'événement dépasse aujourd'hui largement les frontières de la seule Ville de Bruxelles. Or, depuis 2012, la gestion des Plaisirs d'hiver est assurée par l'organisme communal Brussels Major Events (BME), qui empiète ainsi sur les compétences de visit.brussels, chargé de la promotion de l'image et du tourisme dans la Région.

*Quel bilan la Région tire-t-elle de cette dix-huitième édition des Plaisirs d'hiver ?*

*Quel montant la Région a-t-elle investi dans cette édition ? Par ailleurs, au vu de l'ampleur de cet événement, visit.brussels entend-elle reprendre la gestion de ces festivités ?*

**M. Rudi Vervoort, ministre-président.-** Plaisirs d'hiver est un événement créé et organisé par la Ville de Bruxelles, depuis près de vingt ans. La Région est toutefois très attentive à son bon déroulement, par l'entremise de visit.brussels.

Le bilan de cette année est extrêmement positif, puisque le secteur hôtelier annonce des pics d'occupation au mois de décembre. Les premières mesures évaluées par visit.brussels font état d'un retour de l'ordre de minimum 200 millions d'euros

*minstens 200 miljoen euro voor de Brusselse economie opleverde.*

*Winterpret vindt uitsluitend op het grondgebied van de stad Brussel plaats. De stad en de vzw Brussels Major Events (BME) krijgen er geen gewestsubsidies voor en het gewest is niet van plan om de organisatie van het evenement over te nemen, ook al heeft het ondertussen een internationale draagwijde.*

*Voor en na het evenement vindt er overleg tussen omwonenden, handelaars, de stad Brussel en BME plaats. Daar wordt beslist over maatregelen om de hinder te beperken.*

*Er wordt ook besproken hoe het evenement duurzamer kan worden.*

*Ik ben niet op de hoogte van de beschadigingen aan de openbare infrastructuur waarover u het had. In het bestek van de onderneming die de werken uitvoert, moet staan welk gewicht de ondergrond aankan. Als die kraampjes daar werden geplaatst, ging de ondernemer ervan uit dat de ondergrond daarvoor geschikt was. Het is in elk geval de stad Brussel die de zaak moet regelen met de verzekeraar.*

*Uiteraard veroorzaakt een evenement als Winterpret overlast, maar de organisator doet er alles aan om die zo veel mogelijk te beperken.*

pour l'économie bruxelloise. Ces chiffres sont fiables, puisque visit.brussels dispose des outils nécessaires pour mesurer les effets directs et indirects de ce genre d'activité.

Plaisirs d'hiver a lieu entièrement sur le territoire de la Ville de Bruxelles. Aucun subside n'est attribué par la Région à la Ville de Bruxelles ni à l'asbl Brussels Major Events (BME) pour son organisation. Même si l'événement a une portée internationale, la Région n'a pas l'intention de se substituer à l'organisation d'événements par la Ville de Bruxelles ou d'autres communes. La Ville de Bruxelles n'est sans doute pas davantage désireuse de solliciter la Région en ce sens.

Des réunions de préparation, de suivi et de débriefing entre les riverains, les commerçants, la Ville de Bruxelles et l'organisateur sont organisées en amont et en aval de l'événement. Ces rendez-vous donnent lieu à des prises de décisions comme, par exemple, celle de réduire les périodes de montage et de démontage afin de limiter les nuisances.

Une réflexion est également menée sur le volet durable de l'activité. Comme vous le savez, cette année, nous avons mis en place l'utilisation de gobelets réutilisables pour tous les commerçants du marché. En outre, le label artisan a été créé par l'organisateur afin de valoriser le commerce local et le véritable artisanat.

Je n'ai pas connaissance des dégâts que vous avez indiqués. Le cahier des charges de l'entreprise qui a réalisé les travaux doit normalement préciser le poids que peut supporter le sol, surtout lorsqu'il est creux. De deux choses l'une : soit le chalet était trop lourd, soit le revêtement n'est pas conforme à ce qui était attendu. Je n'en sais pas plus, mais j'ose croire que si les chalets ont été installés à cet endroit, c'est que l'on pensait que c'était possible. C'est à la Ville de Bruxelles de régler la question avec les assurances.

Les activités qui ont un tel rayonnement et attirent un public si nombreux sont effectivement susceptibles de causer des soucis. Notre objectif est de les limiter au maximum. C'est un travail constant qui est réalisé par l'organisateur.

**Mevrouw Isabelle Pauthier (Ecolo)** (*in het Frans*).- *Ik ga ervan uit dat de cijfers betrouwbaar zijn en dat het bestek van de stad Brussel correct werd opgesteld. Om het stadscentrum leefbaar te houden, moet het evenement Winterpret echter beter gespreid worden. Het is dan ook niet ondenkbaar dat het gewest de organisatie op een dag overneemt.*

- *Het incident is gesloten.*

#### MONDELINGE VRAAG VAN MEVROUW CÉLINE FREMAULT

AAN DE HEER RUDI VERVOORT,  
MINISTER-PRESIDENT VAN DE  
BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJKE  
REGERING, BELAST MET  
TERRITORIALE ONTWIKKELING EN  
STADSVERNIEUWING, TOERISME, DE  
PROMOTIE VAN HET IMAGO VAN  
BRUSSEL EN BICULTURELE ZAKEN  
VAN GEWESTELIJK BELANG,

EN AAN DE HEER SVEN GATZ,  
MINISTER VAN DE BRUSSELSE  
HOOFDSTEDELIJKE REGERING,  
BELAST MET FINANCIËN,  
BEGROTING, OPENBAAR AMBT, DE  
PROMOTIE VAN MEERTALIGHEID EN  
VAN HET IMAGO VAN BRUSSEL,

betreffende "het 'Le Chat Cartoon museum'".

**Mevrouw Céline Fremault (cdH)** (*in het Frans*).- *In november 2018 sloot het Brussels Gewest met de kunstenaar Philippe Geluck een samenwerkingsovereenkomst af voor de oprichting van het Le Chat-cartoonmuseum. Het museum zou worden ondergebracht in een gebouw aan de Koningsstraat, tussen Brussels Info Place (BIP) en Bozar.*

*Op 8 januari 2020 vernamen we dat het museum in 2023 de deuren zal openen.*

*Dat is om twee redenen goed nieuws. Om te beginnen breidt zo het museumaanbod in Brussel opnieuw uit. Daarnaast wordt een gebouw dat al*

**Mme Isabelle Pauthier (Ecolo)**.- J'ose croire, comme vous, que les chiffres sont fiables et que les cahiers des charges de la Ville de Bruxelles sont rédigés correctement. Cependant, puisqu'il est impératif de déconcentrer cette activité pour assurer l'habitabilité du centre-ville, il n'est pas impossible que la démarche de régionalisation du tourisme amène un jour la Région à reprendre en main les événements de ce type.

- *L'incident est clos.*

#### QUESTION ORALE DE MME CÉLINE FREMAULT

À M. RUDI VERVOORT, MINISTRE-PRÉSIDENT DU GOUVERNEMENT DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE CHARGÉ DU DÉVELOPPEMENT TERRITORIAL ET DE LA RÉNOVATION URBAINE, DU TOURISME, DE LA PROMOTION DE L'IMAGE DE BRUXELLES ET DU BICULTUREL D'INTÉRÊT RÉGIONAL,

ET À M. SVEN GATZ, MINISTRE DU GOUVERNEMENT DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE CHARGÉ DES FINANCES, DU BUDGET, DE LA FONCTION PUBLIQUE, DE LA PROMOTION DU MULTILINGUISME ET DE L'IMAGE DE BRUXELLES,

concernant "le Chat Cartoon museum".

**Mme Céline Fremault (cdH)**.- En novembre 2018, vous avez signé avec M. Philippe Geluck, artiste bien connu et figure du monde culturel, une convention de partenariat menant à la création future d'un musée du Chat et du cartoon (Le Chat cartoon museum), en hommage au chat le plus célèbre de la bande dessinée belge. Cet espace occupera 4.000 m<sup>2</sup> dans un bâtiment de sept étages logé au 2-4 rue Royale, encastré entre le Brussels Info Place (BIP) - Maison de la Région et Bozar.

Plus récemment, nous avons appris en date du 8 janvier dernier via plusieurs médias que ce musée, baptisé Le Chat cartoon museum, ouvrirait

*jaren leegstaat, opnieuw in gebruik genomen. Het museum betekent dus een echte meerwaarde voor het gewest!*

*Kunt u wat meer zeggen over de financiering en het beheer van het museum? Uit informatie van de RTBF die van 2018 dateert, maak ik op dat de Maatschappij voor Stedelijke Inrichting (MSI) een bedrag van 9.380.000 euro uittrekt voor de algemene werken. Bozar levert een bijdrage van 4,5 miljoen euro voor het inrichten van opslagruimten in de kelder en de heer Geluck en zijn geldschieters dragen ook 4,5 miljoen euro bij voor de binneninrichting van het museum.*

*Kloppen die bedragen? Zo neen, kunt u de juiste bedragen geven? Kunt u een overzicht geven van de geplande werken?*

*Welke rol krijgt het gewest wanneer het museum geopend is? Overweegt u om een culturele samenwerking met de Franse Gemeenschap aan te gaan?*

*De heer Geluck verkoopt een aantal beeldjes om het museum te financieren en kondigde aan dat hij, in ruil voor de oprichting van het museum, zijn collectie aan het gewest schenkt.*

*Buiten de bijdrage van de MSI is het gewest financieel niet bij het museum betrokken. Hoe wil het zijn rol spelen op het gebied van promotie, werkgelegenheid en rekrutering van Brusselaars voor het museum?*

plus que probablement ses portes d'ici 2023, sauf problème de procédure ou retard dans les travaux.

Nous pouvons nous réjouir pour deux raisons. Premièrement, une nouvelle offre muséale sera proposée aux Bruxellois, aux Belges ainsi qu'aux touristes, avec pour conséquence un effet de captation de visiteurs. Deuxièmement, ce projet permettra la réhabilitation d'un bâtiment abandonné depuis de nombreuses années. Une réelle plus-value pour notre Région !

Au-delà des aspects positifs que je viens de souligner, je souhaiterais obtenir des informations précises au sujet du financement et de la gestion du musée. La RTBF annonçait en effet en novembre 2018 un montage financier comme suit :

- 9.380.000 euros à charge de la Société d'aménagement urbain (SAU) pour les travaux généraux ;

- 4.500.000 euros à charge de Bozar pour la création d'espaces de stockage en sous-sol ;

- 4.500.000 euros à charge de M. Geluck et de ses mécènes pour les aménagements intérieurs du musée.

Pouvez-vous nous confirmer que les montants budgétés pour la création du musée en novembre 2018 restent toujours d'actualité ? Dans le cas contraire, pouvez-vous nous détailler le financement prévu et la planification des opérations ?

Ensuite, quel sera le rôle de la Région bruxelloise lorsque le musée sera ouvert ? Envisagez-vous des collaborations plus spécifiques sur le plan culturel, notamment avec la Fédération Wallonie-Bruxelles ?

Soit dit en passant, M. Geluck a expliqué dans une publication récente qu'il continuait à vendre une série de statues, entre autres du Chat, pour financer le musée, et qu'il léguait sa collection à la Région, si je ne me trompe, en contrepartie de la création du musée.

Si la Région n'est pas opérateur dans le montage financier, hormis à travers la SAU, comment jouera-t-elle son rôle au niveau de la promotion, du

**De heer Rudi Vervoort, minister-president (in het Frans).-** *De regering besliste op 2 juli 2015 om de Maatschappij voor Stedelijke Inrichting (MSI) de renovatie van het gebouw toe te vertrouwen. De MSI treedt als bouwheer op en betaalt bijgevolg de werken en laat het gebouw en de kelders casco opleveren.*

*De MSI kende de aanbesteding voor het ontwerp van het museum aan architectenbureau Pierre Hebbelinck toe. In november 2018 keurde de regering een bedrag van 9.381.735 euro voor de bouw van het casco museum goed, dat ten laste komt van het gewest.*

*De MSI is eigenaar van de percelen aan de Koningsstraat, waarvoor het gewest een erfpachttoevenskomst voor dertig jaar sloot. Tot 2022 bedraagt de jaarlijkse canon 1,6 miljoen euro. Bij de voorlopige oplevering wordt hij opgetrokken tot 2.132.882 euro per jaar, waarna het bedrag gedurende een periode van 35 jaar jaarlijks wordt geïndexeerd.*

*Het totaalbedrag voor de bouw van het casco museum komt dus op 11.684.024 euro, zonder btw. Daarvan betaalt het gewest 9.381.735 euro en Bozar 2.302.288 euro.*

*De heer Geluck brengt zelf met de hulp van sponsors 4,5 miljoen euro in voor de overige werken, de opstart en het beheer van het museum. Zijn vzw Fidalian neemt het beheer volledig voor zijn rekening en betaalt 25 jaar huur onder de vorm van kunstwerken met een totaalwaarde van 3,27 miljoen euro. De cel Roerend Erfgoed van urban.brussels zal de werken onder zijn hoede nemen.*

*Ten slotte verbond het gewest zich ertoe een fonds Geluck op te richten, dat ervoor moet zorgen dat de geschenken werken beschermd worden en niet overdraagbaar zijn. Ze worden dan ook openbaar bezit.*

*Over een planning kan ik nog niet veel zeggen, aangezien het openbaar onderzoek in het kader van*

travail et du recrutement de Bruxellois dans le cadre de ce musée ?

**M. Rudi Vervoort, ministre-président.-** Le gouvernement a décidé, le 2 juillet 2015, de confier une mission déléguée à la Société d'aménagement urbain (SAU) en vue de la rénovation casco du bâtiment. Dans ce contexte, c'est la SAU qui financera et qui assurera, en qualité de maître d'ouvrage, le chantier de construction casco du bâtiment et des sous-sols.

Dans ce cadre, la SAU a attribué le marché de mission d'auteur de projet pour la création d'un musée du Chat au soumissionnaire ayant remis l'offre la plus avantageuse, à savoir l'atelier d'architecture Pierre Hebbelinck. Ensuite, par une décision de novembre 2018, le gouvernement a finalement approuvé le montage opérationnel du projet pour un montant de travaux casco de 9.381.735 euros à charge de la Région bruxelloise, qui comprend 10 % d'imprévus, 3 % de révision ainsi que les honoraires de l'architecte.

La SAU est propriétaire des parcelles dites du complexe royal, pour lequel la Région a signé un bail emphytéotique courant de 2006 à 2036. Le montant du canon est fixé à 1,6 million d'euros par an jusqu'en 2022. Par un avenant au bail emphytéotique liant la Région et la SAU et conclu le 9 mai 2019, il a été convenu qu'à partir de 2023 - période estimée de fin des travaux et de réception provisoire -, le canon serait revu en conséquence et s'élèverait à 2.132.882 euros par an. Par la suite, ce montant sera indexé sur une base annuelle et dû pour une période de 35 ans, soit jusqu'en décembre 2057.

Le montant total pour la construction casco du musée du Chat s'élèvera donc à 11.684.024 euros TVAC, dont 9.381.735 euros TVAC à charge de la Région et 2.302.288 euros TVAC à charge de Bozar, qui paiera ce montant à la Région par le biais d'un bail de 35 ans. En effet, à la demande de Bozar, il sera ajouté au chantier deux étages en sous-sol, le -4 et le -5, permettant à ce dernier de bénéficier d'un espace de rangement supplémentaire au niveau de la salle Henry Le Bœuf. Cela lui permettra d'apporter plus de confort à l'organisation de ses activités.

*de vergunningsaanvraag loopt. Het blijft de bedoeling dat het museum in 2023 opent.*

L'apport financier de M. Geluck s'élèvera à 4,5 millions d'euros, notamment grâce à divers sponsors. Ces montants concernent les travaux non casco et la scénographie, ainsi que le lancement et la gestion du musée. Dès lors, la gestion sera entièrement prise en charge par l'asbl Fidalian de M. Geluck, qui paiera sur 25 ans un loyer sous forme de dépôt d'œuvres d'art, pour un montant total de 3,27 millions d'euros. Les œuvres seront prises en charge par la cellule patrimoine mobilier d'urban.brussels pour une valorisation optimale.

Enfin, la Région s'est engagée à créer en son sein un fonds Geluck, qui garantira la protection et l'inaccessibilité des œuvres données. Celles-ci feront donc partie du domaine public.

Le travail relatif à la création de la fondation suit son cours.

Le calendrier est encore difficile à estimer, le projet étant actuellement en phase d'instruction du permis d'urbanisme. Nous espérons toujours un achèvement des travaux en 2023 et une ouverture pour l'été de la même année.

**Mevrouw Céline Fremault (cdH)** (*in het Frans*).- *Ik verheug mij over het nieuwe museum, de bescherming van de werken en de oprichting van het fonds. Ook juridisch lijkt dit mij in orde.*

*Hebt u al met de Franse Gemeenschap overlegd over haar rol in het museum? Per slot van rekening hebben de culturele acties in het gewest ook buiten zijn grenzen een impact. Een samenwerking is dan ook het overwegen waard.*

*De inbreng van de heer Geluck is aanzienlijk, terwijl het toch niet gemakkelijk is om privé-sponsors te vinden. Het is belangrijk dat u dat dossier in de gaten houdt, want het zou jammer zijn als er onvoldoende geld is om het project rond te krijgen.*

**Mme Céline Fremault (cdH)**.- Je me réjouis que cela se passe sur le territoire bruxellois, ainsi que de la protection des œuvres et de la création d'un fonds. Les opérations juridiques me paraissent également solides.

Une question demeure cependant centrale à mes yeux. En quoi consiste le rôle de la Fédération Wallonie-Bruxelles ? Entretenez-vous des contacts avec celle-ci ? À mes yeux, ces contacts sont indispensables. Ce qui se passera à Bruxelles sur le plan culturel aura, in fine, un impact au-delà du territoire. En ce sens, la piste d'une collaboration avec la Fédération Wallonie-Bruxelles sur ce sujet mériterait d'être explorée.

Ces 4,5 millions d'euros à charge de Philippe Geluck représentent un poids. Lorsqu'on sait combien il est difficile de trouver des sponsors privés - il s'y emploie d'ailleurs avec la plus grande sincérité et honnêteté -, il convient de garder ce dossier à l'œil. Il ne faudrait pas qu'il vienne à manquer d'argent pour pouvoir finaliser l'opération.

C'est en cela qu'il faut également regarder ailleurs, et notamment du côté de la Fédération Wallonie-Bruxelles, pour voir dans quelle mesure elle pourrait participer à un projet dont l'impact dépasse le territoire bruxellois

Ce dossier, je le soutiens depuis le début et je continuerai à le soutenir. Il ne faudrait cependant pas que l'on se retrouve confronté à une difficulté financière uniquement à charge de son fondateur. Si d'autres doivent y participer, il serait pertinent qu'ils mettent aussi la main au portefeuille.

**De heer Rudi Vervoort, minister-president (in het Frans).- Het hele dossier steunt op het financiële model dat de heer Geluck zelf opstelde. Ik houd de evolutie ervan in de gaten.**

- *Het incident is gesloten.*

#### VRAAG OM UITLEG VAN MEVROUW ALEXIA BERTRAND

**TOT DE HEER RUDI VERVOORT, MINISTER-PRESIDENT VAN DE BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJKE REGERING, BELAST MET TERRITORIALE ONTWIKKELING EN STADSVERNIEUWING, TOERISME, DE PROMOTIE VAN HET IMAGO VAN BRUSSEL EN BICULTURELE ZAKEN VAN GEWESTELIJK BELANG,**

**EN TOT MEVROUW ELKE VAN DEN BRANDT, MINISTER VAN DE BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJKE REGERING, BELAST MET MOBILITEIT, OPENBARE WERKEN EN VERKEERSVEILIGHEID,**

**betreffende "de vernieuwing van de ledensamenstelling van de raad van bestuur van de MIVB en het gebrek aan vertegenwoordiging van de oppositie onder de leden".**

#### TOEGEVOEGDE VRAAG OM UITLEG VAN MEVROUW BIANCA DEBAETS,

**M. Rudi Vervoort, ministre-président.- Je rappelle que ce dossier est fondé sur le modèle financier établi par M. Geluck. Nous resterons attentifs à son évolution.**

- *L'incident est clos.*

#### DEMANDE D'EXPLICATIONS DE MME ALEXIA BERTRAND

**À M. RUDI VERVOORT, MINISTRE-PRÉSIDENT DU GOUVERNEMENT DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE CHARGÉ DU DÉVELOPPEMENT TERRITORIAL ET DE LA RÉNOVATION URBAINE, DU TOURISME, DE LA PROMOTION DE L'IMAGE DE BRUXELLES ET DU BICULTUREL D'INTÉRÊT RÉGIONAL,**

**ET À MME ELKE VAN DEN BRANDT, MINISTRE DU GOUVERNEMENT DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE CHARGÉE DE LA MOBILITÉ, DES TRAVAUX PUBLICS ET DE LA SÉCURITÉ ROUTIÈRE,**

**concernant "le renouvellement des membres du conseil d'administration de la STIB et l'absence de représentation de l'opposition parmi ses membres".**

#### DEMANDE D'EXPLICATIONS JOINTE DE MME BIANCA DEBAETS,

**betreffende "de plaats van de oppositie in de openbare instellingen".**

**Mevrouw Alexia Bertrand (MR)** (*in het Frans*).- *De MR valt van de ene verbazing in de andere. Na het uitstel van de begrotingsaanpassing vernemen we nu de oppositiepartijen geen zitje krijgen in de raden van bestuur. Op de Ministerraad van 19 december 2019 benoemde de regering de leden van de raad van bestuur, het beheerscomité en de regeringscommissarissen van de MIVB. In geen van die organen werd een oppositielid benoemd, in weerwil van de mooie intenties in de algemene beleidsverklaring van de regering. Daarin lees ik: "De regering zal ervoor zorgen dat de oppositie een minimale vertegenwoordiging krijgt in de raden van bestuur van de openbare instellingen die afhangen van het gewest."*

*Op een schriftelijke vraag van 10 januari 2020 over de bestuurlijke vernieuwing bij de MIVB antwoordde de minister van Mobiliteit dat de regering de oppositie hierin wil opnemen, waar nodig door middel van een wets- of statuutswijziging met het oog op een eenvormige toepassing in alle gewestelijke overheidsinstellingen.*

*In afwachting van die aangekondigde wets- of statuutswijzigingen neemt de regering een pragmatische houding aan. Ze stelt voor de oppositie nu al een plaats te geven in die gewestelijke instellingen waar geen wijziging van teksten nodig zijn, op het ogenblik dat hun raad van bestuur wordt vernieuwd.*

*Waarom gaf u de oppositie geen zitje in de MIVB-organen? Dat vergt nochtans geen wets- of statuutswijziging. Indien er toch wettelijke of statutaire wijzigingen nodig zouden zijn, welke veranderingen zijn dan precies vereist? Binnen welke termijn moeten die wijzigingen worden aangebracht, rekening houdend met het feit dat het benoemingsbesluit onmiddellijk is bekendgemaakt?*

*Binnen welke termijn moet er een gewaarborgde vertegenwoordiging van de oppositie in de MIVB-organen komen?*

**concernant "la place de l'opposition dans les institutions publiques".**

**Mme Alexia Bertrand (MR)**.- Après le report du réajustement budgétaire, le groupe MR s'étonne de la place de l'opposition dans les conseils d'administration. Selon les informations reprises dans la notification de la réunion du conseil des ministres du 19 décembre 2019, il apparaît que le gouvernement a procédé à la désignation des membres du conseil d'administration de la STIB, de son comité de gestion ainsi que des commissaires représentant le gouvernement.

À notre plus grande surprise, aucun membre émanant de l'opposition n'a été désigné au sein de ces organes, malgré les bonnes intentions reprises dans la déclaration de politique générale du gouvernement, qui précise que "le gouvernement assurera une représentation minimale de l'opposition dans les conseils d'administration des organismes publics dépendant de la Région".

D'ailleurs, en réponse à une question écrite de l'un de mes collègues le 10 janvier 2020, soit après le renouvellement des organes de la STIB, la ministre chargée de la mobilité indiquait : "le gouvernement entend donc bien assurer cette présence, le cas échéant par le recours à une modification législative qui permette une application uniforme de cette volonté dans tous les organismes publics régionaux. Dans certains organismes, il semble en effet impossible d'assurer cette présence sans modification des textes de nature législative ou des statuts des organismes. Dans d'autres organismes, c'est déjà possible, dans le silence des textes. Dans d'autres enfin, c'est déjà prévu."

Et de terminer en précisant que "le gouvernement se veut pragmatique et, dans l'attente de l'examen d'une modification législative ou de statuts, il proposera à l'opposition une représentation dans les organismes publics régionaux où il est possible de l'appliquer sans modification de textes d'aucune sorte, à l'occasion du renouvellement imminent des conseils d'administration de ces organismes".

Sachant que la représentation de l'opposition dans les différents organes de la STIB ne requiert ni modification d'ordre législatif, ni révision des statuts de l'organisme, comment justifiez-vous que

**Mevrouw Bianca Debaets (CD&V).**- Mijn vraag sluit aan bij die van mevrouw Bertrand, maar is wat ruimer. Het gaat immers niet alleen om de MIVB, maar ook om de andere gewestelijke instellingen.

In de beleidsverklaring van uw regering staat onder de titel "Een gewest met sterke instellingen", in het deel "Een grotere transparantie en scherpere controlemaatregelen", de volgende tekst: "De regering zal ervoor zorgen dat de oppositie een minimale vertegenwoordiging krijgt in de raden van bestuur van de openbare instellingen die afhangen van het gewest."

Welke concrete maatregelen hebt u tot nu toe genomen om die aankondiging te realiseren?

Welke randvoorwaarden hebt u daarbij in acht genomen? Wat wordt bijvoorbeeld de verdeelsleutel tussen meerderheid en oppositie? Hoe interpreteert u de term "minimale vertegenwoordiging"?

Hoe zal de verdeling van de oppositieplaatsen tussen Frans- en Nederlandstaligen worden geregeld?

Gaat het om een volwaardige aanwezigheid in de raden van bestuur, met inbegrip van stemrecht, of veeleer om een rol als observator?

Zal de aanwezigheid van de oppositie ook verzekerd zijn in openbare instellingen met een

le conseil des ministres ait procédé à la désignation des membres de ces organes sans avoir au préalable proposé une quelconque représentation à l'opposition ?

Si une modification d'ordre législatif ou statutaire devait s'imposer, quelle serait-elle ?

Quel délai a-t-il été fixé pour procéder à ces modifications, sachant que la décision relative à ces désignations a été de notification immédiate ?

Enfin, quelle échéance a-t-elle été fixée pour assurer la représentation de l'opposition dans les organes de la STIB ?

**Mme Bianca Debaets (CD&V) (en néerlandais).**- *Ma demande d'explications ne porte pas seulement sur la STIB mais sur tous les organismes régionaux.*

*Dans sa déclaration de politique générale, le gouvernement affirme qu'il "assurera une représentation minimale de l'opposition dans les conseils d'administration des organismes publics dépendant de la Région."*

*Quelles sont les mesures adoptées jusqu'à présent en vue de concrétiser cette annonce ?*

*Quelles en sont les conditions ? Qu'entendez-vous par "représentation minimale" ?*

*Comment les places de l'opposition seront-elles réparties entre francophones et néerlandophones ?*

*S'agit-il d'une participation à part entière aux conseils d'administration ou plutôt d'un rôle d'observateur ?*

*La représentation de l'opposition sera-t-elle assurée au sein des organismes publics disposant d'un bureau ou s'agira-t-il uniquement des conseils d'administration ?*

*Pouvez-vous dresser la liste des organismes régionaux concernés et indiquer pour chacun le nombre de places réservées à l'opposition ?*

bureau, of gaat het enkel om de raden van bestuur?

Kunt u een overzicht geven van de gewestelijke instellingen waarop de regeling betrekking heeft? Kunt u voor elk van die instellingen zeggen hoeveel plaatsen er zijn voor de oppositie?

In welke openbare instellingen werd de maatregel al ingevoerd? Bij de MIVB is dat duidelijk nog niet gebeurd.

Binnen welke termijn zult u de aangekondigde maatregel volledig uitvoeren?

**De heer Christophe De Beukelaer (cdH)** (*in het Frans*).- *Het belang van de vertegenwoordiging van de oppositie in raden van bestuur valt niet te onderschatten. Er zouden al informele besprekingen lopen en de vorige regering leek eensgezind om er werk van te maken.*

*Wat vormt nu het probleem? Waarom is de gewaarborgde vertegenwoordiging van de oppositie er nog niet?*

*U hebt opnieuw bevestigd dat u er werk van zult maken, maar het mag niet te lang duren.*

*Ik treed de vragen van mijn collega's bij.*

**De heer Luc Vancauwenberge (PTB)** (*in het Frans*).- *Het verbaast me ook dat de goede intenties over de transparantie en de democratische controle zo snel worden vergeten, temeer omdat u zegt dat er geen wetswijziging nodig is om ze in de praktijk te brengen.*

*Hoe en wanneer denkt te regering daar wat aan te doen?*

**De heer Rudi Vervoort, minister-president**.- In de gewestelijke beleidsverklaring staat inderdaad het voornemen om de oppositie een plaats te geven in de gewestelijke openbare instellingen. Zij bepaalt namelijk dat de regering ervoor zal zorgen

*Dans quels organismes publics la mesure est-elle déjà appliquée ?*

*Dans quel délai sera-t-elle intégralement mise en œuvre ?*

**M. Christophe De Beukelaer (cdH)**.- La représentation de l'opposition dans les conseils d'administration a toute son importance. Des discussions informelles auraient déjà été entamées et un certain consensus aurait régné au sein du précédent gouvernement pour garantir cette représentation.

Quels sont les éléments de blocage ? Pourquoi cette représentation de l'opposition n'est-elle pas encore garantie ?

Vous avez réitéré votre détermination à y parvenir, ce qui est de bon augure, mais il ne faudrait pas que cela traîne trop, pour éviter que la confiance ne se transforme en inquiétude.

Je me joins aux questions de mes collègues sur ce sujet.

**M. Luc Vancauwenberge (PTB)**.- Je m'étonne également que les bonnes intentions sur la transparence et le contrôle démocratique soient si vite oubliées, à plus forte raison si vous confirmez qu'il ne faut pas de modification législative pour les concrétiser.

De quelle manière et dans quel délai le gouvernement entend-il remédier à cette situation ?

**M. Rudi Vervoort, ministre-président** (*en néerlandais*).- La déclaration de politique générale mentionne en effet l'intention du gouvernement d'assurer une représentation minimale de l'opposition dans les conseils d'administration des

dat de oppositie een minimale vertegenwoordiging krijgt in de raden van bestuur van de openbare instellingen die afhangen van het gewest.

Zoals ik ook al geantwoord heb op een schriftelijke vraag, is de regering wel degelijk van plan om deze maatregel uit te voeren. Zo nodig zal ze daarvoor de wetgeving aanpassen, zodat dat voornemen in alle openbare instellingen van het gewest op dezelfde manier in de praktijk kan worden gebracht.

Voor sommige instellingen blijkt het namelijk niet mogelijk om de oppositie een plaats te geven zonder bepaalde wetgevende teksten of de statuten van de instelling te wijzigen en zonder het taalevenwicht of de vertegenwoordiging van de meerderheid in het beheersorgaan te verstören. Voor andere instellingen is het wel mogelijk omdat de teksten daarover niets bepalen. Voor nog enkele andere instellingen is de vertegenwoordiging al geregeld.

De regering wil pragmatisch te werk gaan. In afwachting van een aanpassing van de wetgeving of van de statuten, zal zij voorstellen om de oppositie al te laten vertegenwoordigen in de gewestelijke openbare instellingen waar dat nu al mogelijk is zonder een tekst te moeten wijzigen. Dat zou dan gebeuren door in de raden van bestuur van die instellingen, die binnenkort vernieuwd worden, een bestuurspost toe te kennen binnen de huidige vertegenwoordiging van de meerderheid.

(verder in het Frans)

*De oppositie krijgt binnenkort het verzoek om een lid van de raad van bestuur aan te duiden voor die instellingen. Het gaat dus niet om een observator. De vertegenwoordiging in andere bestuursorganen moeten we telkens apart bekijken.*

*De eerste benoemingsronde betreft de volgende instellingen van openbaar nut (ION's): de MIVB, de Brusselse Gewestelijke Huisvestingsmaatschappij (BGHM), finance.brussels, screen.brussels, Neo, de Haven van Brussel, Bruss'help en New Samusocial.*

*De regering stelt voor om voor elke instelling de taalrol van de oppositievertegenwoordiger ken-*

*organismes publics dépendant de la Région.*

*Comme je l'ai déjà indiqué en réponse à une question écrite, le gouvernement entend bien exécuter cette mesure, si nécessaire en adaptant la législation.*

*Dans certains organismes, il est en effet impossible d'assurer cette présence sans modifier certains textes législatifs ou les statuts et sans toucher à l'équilibre linguistique ou la représentation de la majorité dans l'organe de gestion. Dans d'autres, le silence des textes le permet et dans d'autres enfin, cette représentation est déjà prévue.*

*Le gouvernement se veut pragmatique et proposera déjà à l'opposition une représentation dans les organismes publics régionaux où il est possible de l'appliquer sans avoir à modifier de texte. Cela se fera à l'occasion du renouvellement des conseils d'administration, par l'attribution à l'opposition d'un poste d'administrateur actuellement occupé par un représentant de la majorité.*

*(poursuivant en français)*

Pour ces organismes, le gouvernement va adresser incessamment un courrier au président du parlement, demandant à l'opposition, par son intermédiaire, de bien vouloir nommer un membre du conseil d'administration. Il s'agit donc bien d'un administrateur plein et entier, et non d'un observateur. La question des organes de gestion autres que les conseils d'administration devra être examinée au cas par cas.

Cette première étape de nomination concerne les organismes d'intérêt public (OIP) suivants : la STIB, la Société du logement de la Région de Bruxelles-Capitale (SLRB), finance.brussels, screen.brussels, Neo, le Port de Bruxelles, et les asbl Bruss'help et New Samusocial.

Le gouvernement se propose d'indiquer, pour chaque organisme, le rôle linguistique du représentant de l'opposition et, le cas échéant, son genre, si l'équilibre hommes-femmes en dépendait significativement, vu l'ambition du gouvernement et de l'ensemble du parlement de se rapprocher de la parité. Ce courrier sera adressé cette semaine encore.

*baar te maken en eventueel zijn of haar geslacht, mocht dat voor het evenwicht tussen vrouwen en mannen van belang zijn.*

*Aan het ontwerp van ordonnantie wordt gewerkt.*

**Mevrouw Alexia Bertrand (MR)** (in het Frans).- *Het lijkt er zowaar op dat u ons eindelijk eens goed nieuws brengt.*

*Wat kunt u verder vertellen over de vertegenwoordiging van de oppositie? Zult u het systeem D'Hondt hanteren? Hoe organiseert u de onderlinge verdeling bij de oppositie?*

**De heer Rudi Vervoort, minister-president** (in het Frans).- *Ik zal in het Frans herhalen wat ik in het Nederlands heb voorgelezen, maar ik denk dat u het Nederlands perfect beheert.*

*De regering verzekert de minimale vertegenwoordiging van de oppositie in raden van bestuur van gewestelijke openbare instellingen.*

**Mevrouw Alexia Bertrand (MR)** (in het Frans).- *Ik had het inderdaad begrepen, vandaar mijn vraag. Ik hoopte op meer details. 'Minimaal' kan immers erg uiteenlopende betekenissen krijgen. Gaat het om een vertegenwoordiger van de oppositie, ongeacht zijn politieke kleur? Hoe ziet u de organisatie?*

**De heer Rudi Vervoort, minister-president** (in het Frans).- *Ik heb een stappenplan, maar nu stelt u vragen over de toekomstige besprekingen in de regering. Ik kan daar niet op vooruitlopen. Om het doenbaar te houden, zullen we het instelling per instelling moeten bekijken.*

**Mevrouw Alexia Bertrand (MR)** (in het Frans).- *We zullen het in de gaten houden. Ik had op meer gehoopt.*

**De heer Rudi Vervoort, minister-president** (in het Frans).- *Ik heb nochtans de indruk dat u erg tevreden bent.*

Quant au projet d'ordonnance, nous y travaillons d'ores et déjà.

**Mme Alexia Bertrand (MR)**.- Une fois n'est pas coutume, ce que vous nous annoncez à l'apparence d'une bonne nouvelle. Je me réjouis de savoir qu'un courrier partira cette semaine et qu'il concerne les organismes que vous avez cités.

Pouvez-vous nous en dire plus à propos de la représentation de l'opposition ? Appliquerez-vous une clé D'Hondt ? Comment réaliserez-vous concrètement la répartition au sein de l'opposition ?

**M. Rudi Vervoort, ministre-président**.- Je vais vous relire en français ce que j'ai lu en néerlandais, quoique je pense que vous le parlez parfaitement.

Le gouvernement assurera une représentation minimale de l'opposition dans les conseils d'administration des organismes publics dépendants de la Région.

**Mme Alexia Bertrand (MR)**.- J'avais bien compris. D'où ma question ! J'espérais avoir plus de détails. "Minimale" peut en effet être entendu dans des sens extrêmement divers. Y aura-t-il un représentant de l'opposition, indépendamment des partis ? Comment envisagez-vous d'organiser cela ? Y voyez-vous clair ?

**M. Rudi Vervoort, ministre-président**.- J'ai une feuille de route, qui est le socle. Mais là, vous m'interrogez sur ce qui sortira des discussions au sein du gouvernement. Je ne peux pas préjuger. De plus, pour que cela reste gouvernable, il faudra examiner la question organisme par organisme.

**Mme Alexia Bertrand (MR)**.- Nous serons attentifs à ce qui sortira de cette discussion. Je reste sur ma faim.

**M. Rudi Vervoort, ministre-président**.- Vous donnez pourtant toutes les apparences de la satisfaction...

**Mevrouw Alexia Bertrand (MR)** (*in het Frans*).- *Ik heb het voorzichtig over goed nieuws gehad. Dat is al meer dan ik tegenwoordig verwacht. We zijn het erover eens dat goed bestuur het doel moet zijn en de oppositie is vast van plan om daar een rol in te spelen om wantoestanden uit het verleden te voorkomen. We blijven deze zaak op de voet volgen, het draait tenslotte om de democratische controle die we moeten kunnen uitoefenen.*

**Mevrouw Bianca Debaets (CD&V)**.- Ik ben gematigd positief, want u lijkt het regeerakkoord uit te voeren.

Wat moeten we verstaan onder het woord "minimaal"? Als deze regering deze maatregel op een ernstige manier wil invullen, moet het om meer dan één lid van de oppositie gaan. Zal dat telkens een Nederlandstalig en een Franstalig lid zijn? Gaat het om één lid per partij? U zegt dat deze discussie binnen de regering moet worden gevoerd, maar ik neem aan dat u wist waar u naartoe wilde op het moment dat deze passage in het regeerakkoord werd gezet.

U gaf aan dat de maatregel voor een aantal instellingen niet toegepast kan worden zonder een wijziging van de statuten of de wetgeving. Om welke instellingen gaat het?

**De heer Rudi Vervoort, minister-president**.- Een voorbeeld is Net Brussel. De bedoeling is om het beter te doen dan tijdens de vorige regeerperiode.

**Mevrouw Bianca Debaets (CD&V)**.- Dus voor alle instellingen die u niet opnoemde, is wetgevend werk nodig.

- *Het incident is gesloten.*

#### MONDELINGE VRAAG VAN MEVROUW BIANCA DEBAETS

AAN DE HEER RUDI VERVOORT,  
MINISTER-PRESIDENT VAN DE  
BRUSSELSSE HOOFDSTEDELIJKE  
REGERING, BELAST MET  
TERRITORIALE ONTWIKKELING EN  
STADSVERNIEUWING, TOERISME, DE

**Mme Alexia Bertrand (MR)**.- J'ai prudemment parlé de l'apparence d'une bonne nouvelle. C'est déjà plus que ce à quoi je m'attendais aujourd'hui. Nous continuerons à suivre ce sujet avec attention, car c'est le contrôle démocratique qui est en jeu. Nous partageons les mêmes objectifs de bonne gouvernance, et l'opposition entend tenir un rôle incontournable pour éviter que se reproduisent certains faits.

**Mme Bianca Debaets (CD&V)** (*en néerlandais*).- *Vous semblez donc exécuter l'accord de gouvernement.*

*Mais qu'entendez-vous par "minimale" ? Vous soutenez que des discussions auront lieu à ce sujet au sein du gouvernement, mais j'imagine que vous saviez déjà ce que vous vouliez dire au moment de la rédaction de l'accord de gouvernement.*

*Pour quels organismes est-il nécessaire de modifier la législation ou les statuts ?*

**M. Rudi Vervoort, ministre-président** (*en néerlandais*).- *Bruxelles Propreté, par exemple. Nous avons l'intention de faire mieux que pendant la précédente législature.*

**Mme Bianca Debaets (CD&V)** (*en néerlandais*).- *Donc, un travail législatif est nécessaire pour tous les organismes que vous n'avez pas cités.*

- *L'incident est clos.*

#### QUESTION ORALE DE MME BIANCA DEBAETS

À M. RUDI VERVOORT, MINISTRE-PRÉSIDENT DU GOUVERNEMENT DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE CHARGÉ DU DÉVELOPPEMENT TERRITORIAL ET DE LA RÉNOVATION URBAINE, DU

**PROMOTIE VAN HET IMAGO VAN BRUSSEL EN BICULTURELE ZAKEN VAN GEWESTELIJK BELANG,**

**EN AAN DE HEER SVEN GATZ,  
MINISTER VAN DE BRUSSELSCE  
HOOFDSTEDELIJKE REGERING,  
BELAST MET FINANCIËN,  
BEGROTING, OPENBAAR AMBT, DE  
PROMOTIE VAN MEERTALIGHEID EN  
VAN HET IMAGO VAN BRUSSEL,**

**betreffende "de samenwerking met de Vlaamse regering met betrekking tot de werking van Kanal".**

**Mevrouw Bianca Debaets (CD&V).** - Tijdens de vorige regeerperiode was de oprichting van een nieuwe culturele cluster een van de grote projecten van de Brusselse regering. Het iconische Citroëngebouw werd aangekocht en er werd een samenwerkingsakkoord afgesloten met het Centre Pompidou. Tijdens de voorlopige opening vonden er tijdelijke voorstellingen en tal van evenementen plaats om het grote publiek alvast een voorsmaakje te geven. Het initiatief had succes: heel wat Brusselaars en niet-Brusselaars vonden toen al de weg naar Kanal.

Ook voor deze regering is de voltooiing van Kanal in zijn definitieve vorm een prioriteit. Er is wel een klein probleem: we komen niet te weten hoe u de financiering denkt rond te krijgen. Ik citeer het regeerakkoord: "Voor wat betreft de ontwikkeling van infrastructuren zal de regering haar steun verlenen." U haalt daarbij opnieuw Kanal aan, maar ook onder meer de Biertempel, Train World en Neo. Dat zijn allemaal projecten waarvan de financiering tamelijk onzeker is.

Ook in het hoofdstuk over cultuur van het Vlaamse regeerakkoord staat een interessante passage over Kanal: "Voordat een samenwerking met Kanal in Brussel kan worden uitgebouwd, moet Kanal ook een duidelijke Vlaamse stempel dragen, zowel op het vlak van uitstraling als binnen de organisatiestructuur, inclusief inzake de normen van deugdelijk bestuur, zoals we ook blijven inzetten op het goed werkende samenwerkingsmodel van Flagey." De Vlaamse regering zet dus de deur open voor samenwerking en bevestigt

**TOURISME, DE LA PROMOTION DE L'IMAGE DE BRUXELLES ET DU BICULTUREL D'INTÉRÊT RÉGIONAL,**

**ET À M. SVEN GATZ, MINISTRE DU GOUVERNEMENT DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE CHARGÉ DES FINANCES, DU BUDGET, DE LA FONCTION PUBLIQUE, DE LA PROMOTION DU MULTILINGUISME ET DE L'IMAGE DE BRUXELLES,**

**concernant "la collaboration avec le gouvernement flamand au sujet du fonctionnement de Kanal".**

**Mme Bianca Debaets (CD&V) (en néerlandais).** - *La création d'un nouveau pôle culturel a été l'un des grands projets du gouvernement précédent. L'emblématique garage Citroën a été racheté et un accord de coopération a été conclu avec le Centre Pompidou. Les événements organisés pendant la période d'ouverture temporaire ont rencontré un franc succès.*

*Le gouvernement actuel considère également comme une priorité l'achèvement du projet Kanal. Cependant, nous ne parvenons pas à savoir comment celui-ci sera financé.*

*L'accord de gouvernement flamand mentionne également Kanal et laisse la porte ouverte à une collaboration avec la Région bruxelloise. À juste titre car, si Kanal se développe comme prévu, il contribuera au rayonnement de Bruxelles, mais aussi de tout le pays.*

*Combien de visiteurs Kanal a-t-il attiré pendant la période d'ouverture temporaire ?*

*Avez-vous déjà rencontré le nouveau ministre-président flamand afin de discuter d'une éventuelle collaboration dans le cadre de ce pôle culturel et, en particulier, de Kanal ?*

*Avez-vous déjà réfléchi à une répartition des rôles entre la Communauté française et la Communauté flamande, ainsi qu'à la contribution financière qu'elles pourraient apporter ?*

opnieuw de wil om van het project een geslaagde samenwerking tussen de twee overheden te maken. Terecht, want als Kanal uitgroeit tot wat het moet worden, zal het niet alleen de uitstraling van Brussel vergroten, maar meteen het hele land ten goede komen.

Hoeveel bezoekers heeft Kanal tijdens zijn voorlopige opening over de vloer gekregen?

Hebt u al een ontmoeting gehad met de nieuwe Vlaamse regering en in het bijzonder met de Vlaamse minister-president om na te gaan hoe u kunt samenwerken rond deze culturele cluster, en in het bijzonder rond Kanal?

Hebt u onderzocht hoe de Vlaamse en Franse Gemeenschap de rollen zouden kunnen verdelen en een financiële bijdrage zouden kunnen leveren? Leverde dat al concrete resultaten op?

Kunt u een stand van zaken geven van de onderhandelingen met de federale overheid over het uitlenen van hun collectie? Een deel van die collectie zit immers zoals bekend nog altijd vast.

Kunt u een update geven van de timing van de verschillende fases van de renovatie? Wordt de planning aangehouden? Zijn alle stedenbouwkundige vergunningen afgeleverd?

Kunt u een overzicht geven van de verschillende uitgaven in 2019 en een prognose voor 2020 met betrekking tot de renovatie en exploitatie van Kanal?

**De heer Rudi Vervoort, minister-president.**- Dit grootschalige project werd tijdens de vorige regeerperiode opgestart. Op de site waar vroeger een Citroëngarage gevestigd was, wil de regering een museum voor moderne en hedendaagse kunst oprichten. Nadat de Maatschappij voor Stedelijke Inrichting (MSI) de gebouwen had gekocht, werd een erfpachttoevenskomst gesloten met de Stichting Kanal, die de locatie zo snel mogelijk wilde openstellen voor het publiek. Met het project Kanal Brut werd de locatie teruggegeven aan de Brusselaars en werd ook duidelijk hoe ver de ambities van Kanal reiken.

*Où en sont les négociations avec les autorités fédérales quant au prêt de leur collection ?*

*Quel est le calendrier actuellement prévu pour les différentes phases de la rénovation ? Est-il respecté ? Tous les permis d'urbanisme ont-ils été délivrés ?*

*Quelles sont les dépenses réalisées en 2019 et quelles sont celles prévues en 2020 concernant la rénovation et l'exploitation de Kanal ?*

**M. Rudi Vervoort, ministre-président (en néerlandais).**- *Ce projet de grande ampleur, qui vise à transformer l'ancien garage Citroën en musée d'art moderne et contemporain, a vu le jour sous la précédente législature. Une fois les bâtiments rachetés par la Société d'aménagement urbain (SAU), un contrat d'emphytéose a été conclu avec la fondation Kanal, qui voulait ouvrir le lieu au public le plus rapidement possible.*

*Durant les quatorze mois d'ouverture, Kanal Brut a attiré plus de 400.000 visiteurs. Ce chiffre témoigne de l'enthousiasme du public pour le*

In veertien maanden tijd kreeg Kanal Brut meer dan 400.000 bezoekers over de vloer voor de opening, allerlei evenementen, avondvoorstellingen en ontmoetingen. Dat is een bijzonder fraai resultaat en het getuigt van het enthousiasme van het publiek voor het project. In het activiteitenverslag vindt u gedetailleerde statistische gegevens over het publiek dat Kanal Brut wist aan te trekken.

De verschillende betrokken overheden hebben nog niet afgesproken om een samenwerkingsakkoord te sluiten. We zouden uiteraard graag willen dat iedereen meewerkt aan dit project. De gemeenschappen hebben in het kader van hun bevoegdheid voor de promotie van Brussel in 2018 en 2019 elk 750.000 euro steun toegekend aan het project Kanal Brut, terwijl het gewest 1,5 miljoen euro heeft bijgedragen.

We staan dus niet in contact met de ministers van Cultuur, maar wel met de ministers voor Brusselse Aangelegenheden. Ik zal binnenkort opnieuw contact opnemen met de twee gemeenschapsregeringen om de samenwerking in dit dossier te formaliseren.

Voorts voorziet de beheersovereenkomst voor de jaren 2020 tot 2022 niet in een financiering door de twee gemeenschappen. Vanaf 2024 wordt er wel gerekend op een financiering van de gemeenschappen of andere subsidiërende entiteiten. Het bedrag van de tegemoetkomingen van andere entiteiten of overheden is in de beheersovereenkomst voorlopig vastgesteld op 1,5 miljoen euro. Het betreft uiteraard een theoretisch bedrag, dat nog aangepast moet worden.

De beheersovereenkomst bepaalt dat het gewest de werken volledig zal financieren, eventueel met de hulp van het fonds Beliris. Momenteel kan Beliris echter niet bijdragen, aangezien er geen volwaardige federale regering is.

Ik sluit niet uit dat er alsnog een sterke samenwerking komt met de federale overheid om kunstwerken van de federale wetenschappelijke instellingen beschikbaar te stellen. In mei bracht federaal premier Sophie Wilmès een bezoek aan Kanal, dat positief verliep. Sindsdien hebben we niet veel vooruitgang meer geboekt. Na de vorming van de federale regering kan er ongetwijfeld opnieuw een constructieve dialoog op gang komen

*projet. Vous trouverez des statistiques détaillées dans le rapport d'activités.*

*Bien que notre volonté soit de parvenir à une collaboration avec les différentes autorités concernées, aucun accord de coopération n'a encore été signé. Dans le cadre de la promotion de Bruxelles, les Communautés ont soutenu le projet Kanal Brut en 2018 et 2019 à hauteur de 750.000 euros chacune, tandis que la Région y a investi 1,5 million d'euros.*

*Je reprendrai prochainement contact avec les gouvernements des Communautés afin d'officialiser la collaboration dans ce dossier.*

*Par ailleurs, le contrat de gestion ne prévoit pas de financement de la part des Communautés de 2020 à 2022. Nous comptons toutefois bénéficier du soutien des Communautés ou d'autres entités octroyant des subventions à partir de 2024. Le contrat de gestion énonce à cet effet un montant théorique de 1,5 million d'euros, lequel devra être adapté.*

*Le contrat de gestion établit que la Région financera l'intégralité des travaux, éventuellement avec l'aide du fonds Beliris pour autant que nous ayons un gouvernement fédéral de plein exercice.*

*Une étroite collaboration avec les autorités fédérales est possible et permettrait de disposer d'œuvres d'art d'institutions scientifiques fédérales. Bien que la visite de la Première ministre Sophie Wilmès à Kanal se soit bien déroulée, elle n'a donné lieu à aucune avancée concrète. Sans gouvernement fédéral de plein exercice, nous ne pouvons pas engranger de résultats sur cette importante question.*

*La rénovation suit le calendrier annoncé en 2017. Les permis d'urbanisme ont été demandés en juin 2019 et la rédaction des cahiers des charges est en cours. En octobre 2019, des travaux de déblaiement ont débuté dans le bâtiment. Les travaux de démolition, qui nécessitent un permis spécifique, commenceront début mars 2020. Kanal espère obtenir le permis mixte d'ici le mois de mai en vue d'entamer les principaux travaux en septembre 2020. Ceux-ci devraient durer 28 mois et s'achever en décembre 2022. L'inauguration est prévue en 2023. Le respect du calendrier dépend*

over deze belangrijke kwestie. We kunnen op dit vlak alleen resultaat boeken op basis van concrete gesprekken met een volwaardige federale regering.

De renovatie verloopt volgens plan. In juni 2019 werden de nodige stedenbouwkundige vergunningen aangevraagd. De toekennung moet nog gebeuren. We zijn bezig met de publicatie van de bestekken. Sinds oktober 2019 gingen een aantal werkzaamheden van start. Het gaat vooral om werkzaamheden aan de binnenkant van het gebouw waarvoor geen gemengde vergunning nodig is en die bedoeld zijn om oude machineonderdelen en schroot te verwijderen. Daarnaast worden ook voorbereidende werken en conformiteitswerken uitgevoerd.

Vanaf maart 2020 start Kanal met afbraakwerken. Daarvoor is een aparte vergunning nodig naast de hoofdvergunning die al werd aangevraagd. Kanal hoopt in mei 2020 de gemengde vergunning te ontvangen en vervolgens met de graafwerken te starten. In september 2020 zouden de belangrijkste werken kunnen starten, die 28 maanden in beslag nemen en dus tegen december 2022 afgerond moeten zijn. Daarna kunnen de uitrustings-, inrichtings- en voltooiingswerken beginnen, zodat de opening kan plaatsvinden in 2023.

De timing hangt dus voornamelijk af van de termijn die nodig is voor het verkrijgen van de gemengde vergunning, maar nu al worden alle nodige voorbereidingen getroffen voor de belangrijkste werken. Die voorbereidingen omvatten alles waarvoor geen gemengde vergunning nodig is, het opstellen van de bestekken enzovoort. Alle termijnen die in 2017 waren aangekondigd, werden tot dusver nageleefd.

In afwachting wilde Kanal nog een tentoonstelling opzetten in het gedeelte van de vroegere showroom waar niet onmiddellijk werken gepland zijn. De Zwitserse kunstenaar John Armleder krijgt daarvoor carte blanche. Zo komt er een vervolg op de tijdelijke functie die het complex kreeg met de tentoonstelling Kanal Brut.

Een uitsplitsing van de geraamde budgetten voor de exploitatie en de werken staat in de beheers-overeenkomst die regering goedkeurde op 24 januari 2019.

*donc surtout du délai d'octroi du permis mixte.*

*En attendant, Kanal souhaite proposer une exposition dans l'ancien show-room, où les travaux ne sont pas prévus dans l'immédiat. L'artiste suisse John Armleder a eu carte blanche pour donner une suite à l'exposition temporaire Kanal Brut.*

*Le contrat de gestion, approuvé par le gouvernement le 24 janvier 2019, contient une ventilation des estimations budgétaires pour l'exploitation et les travaux.*

*Je peux transmettre au parlement tous les documents auxquels je fais référence.*

Ik kan alle documenten waarnaar ik in mijn antwoord verwezen heb, bezorgen aan het parlement.

**Mevrouw Bianca Debaets (CD&V).**- 400.000 bezoekers, dat is indrukwekkend. Het zou heel interessant zijn om dat cijfer uit te splitsen om te zien of dat voornamelijk Brusselaars waren of dat er ook veel buitenlandse bezoekers waren.

U stelde voor om de commissieleden de beheersovereenkomst te bezorgen. Dat zou een goede zaak zijn. Ook de mensen die toen niet in de regering zaten, zijn ongetwijfeld geïnteresseerd in de cijfers.

Ik steun uw streven om met de gemeenschappen, evenals met de federale regering, als die er komt, tot een doorbraak te komen over het uitlenen van de collectie. België heeft nood aan positieve projecten, helemaal in de geest van een positief samenwerkingsfederalisme.

*- Het incident is gesloten.*

#### VRAAG OM UITLEG VAN MEVROUW BIANCA DEBAETS

AAN DE HEER RUDI VERVOORT,  
MINISTER-PRESIDENT VAN DE  
BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJKE  
REGERING, BELAST MET  
TERRITORIALE ONTWIKKELING EN  
STADSVERNIEUWING, TOERISME, DE  
PROMOTIE VAN HET IMAGO VAN  
BRUSSEL EN BICULTURELE ZAKEN  
VAN GEWESTELIJK BELANG,

AAN DE HEER ALAIN MARON,  
MINISTER VAN DE BRUSSELSE  
HOOFDSTEDELIJKE REGERING,  
BELAST MET KLIMAATTRANSITIE,  
LEEFMILIEU, ENERGIE EN  
PARTICIPATIEVE DEMOCRATIE,

EN AAN DE HEER BERNARD  
CLERFAYT, MINISTER VAN DE  
BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJKE  
REGERING, BELAST MET WERK EN

**Mme Bianca Debaets (CD&V) (en néerlandais).**- Je suis impressionnée par le chiffre de 400.000 visiteurs. Il serait intéressant de savoir s'il s'agit surtout de Bruxellois ou d'étrangers.

*J'approuve votre proposition de transmettre le contrat de gestion aux membres de la commission.*

*Je vous soutiens dans votre volonté de parvenir à un accord avec les Communautés et le gouvernement fédéral concernant le prêt de la collection. La Belgique a besoin de projets positifs, dans l'esprit d'un fédéralisme de coopération.*

*- L'incident est clos.*

#### DEMANDE D'EXPLICATIONS DE MME BIANCA DEBAETS

À M. RUDI VERVOORT, MINISTRE-PRÉSIDENT DU GOUVERNEMENT DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE CHARGÉ DU DÉVELOPPEMENT TERRITORIAL ET DE LA RÉNOVATION URBAINE, DU TOURISME, DE LA PROMOTION DE L'IMAGE DE BRUXELLES ET DU BICULTUREL D'INTÉRÊT RÉGIONAL,

À M. ALAIN MARON, MINISTRE DU GOUVERNEMENT DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE CHARGÉ DE LA TRANSITION CLIMATIQUE, DE L'ENVIRONNEMENT, DE L'ÉNERGIE ET DE LA DÉMOCRATIE PARTICIPATIVE,

ET À M. BERNARD CLERFAYT, MINISTRE DU GOUVERNEMENT DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE, CHARGÉ DE L'EMPLOI ET

## BEROEPSOPLEIDING, DIGITALISERING, PLAATSELIJKE BESTUREN EN DIERENWELZIJN,

**betreffende "de uitrol van een 5G-netwerk in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en de bijhorende veiligheidsrisico's en de aandacht voor mensen die elektrosensitief zijn".**

**Mevrouw Bianca Debaets (CD&V).**- De uitrol van een 5G-netwerk blijft een heet hangijzer in de Brusselse politiek. Dat werd enkele maanden geleden, tijdens de besprekking van het regeerakkoord, nog maar eens duidelijk. Nog altijd ontbreekt de duidelijke intentie om het dossier snel tot een goed einde te brengen. Toen werd gesteld dat het dossier muurvast zat, onder meer omdat de licenties nog niet te koop aangeboden werden.

De zaak is opnieuw brandend actueel, want afgelopen weekend kwam er een oplossing uit de bus. Daarmee moet ook in Brussel een snelle uitrol van 5G mogelijk kunnen zijn - als de wil er tenminste is.

Ondertussen maakte Brussels Airport tijdens de eindejaarsperiode bekend dat het een eigen 5G-netwerk uitbouwt. Begin januari waarschuwden de veiligheidsdiensten dan weer dat de beveiliging van het toekomstige 5G-netwerk een belangrijke factor wordt.

Ik blijf erop hameren dat Brussel zijn koppotitie als digitale hoofdstad en als kampioen in het aantal start-ups op zijn grondgebied moet behouden. Het zou onaanvaardbaar zijn om die positie uit handen te geven aan Antwerpen, Mechelen, Luik of Charleroi. De enige juiste plaats daarvoor is Brussel, de hoofdstad van Europa. Ik hoop dan ook dat u voor een doorbraak zorgt.

Hebt u ondertussen contact gehad met Brussels Airport? De luchthaven zegt niet te kunnen wachten en wil zelf een 5G-netwerk uitrollen. Grijpt u dat proefproject aan om de uitrol van 5G in Brussel nader te onderzoeken?

## DE LA FORMATION PROFESSIONNELLE, DE LA TRANSITION NUMÉRIQUE, DES POUVOIRS LOCAUX ET DU BIEN-ÊTRE ANIMAL,

**concernant "le déploiement d'un réseau 5G en Région de Bruxelles-Capitale, les risques de sécurité qui l'accompagnent et l'attention à porter aux personnes électrosensibles".**

**Mme Bianca Debaets (CD&V) (en néerlandais).**- *Le déploiement d'un réseau 5G en Région bruxelloise reste un problème politique épique. Il manque la volonté ferme de mener à bien le dossier.*

*Une solution apparue le week-end dernier permettrait le déploiement rapide d'un réseau 5G à Bruxelles à condition qu'en existe la volonté.*

*Brussels Airport a fait savoir en fin d'année dernière qu'il créait son propre réseau. Les services de sécurité rappelaient début janvier l'importance de la sécurisation d'un futur réseau 5G.*

*Bruxelles, capitale de l'Europe, doit rester la capitale numérique et championne du nombre de start-up sur son territoire. Il serait inacceptable de céder la place à Anvers, Malines, Liège ou Charleroi.*

*Avez-vous été en contact avec Brussels Airport, qui déployera son propre réseau ? Envisagez-vous de saisir l'opportunité de ce réseau d'essai pour examiner un déploiement à Bruxelles ?*

*Le ministre Clerfayt a depuis déclaré l'introduction prochaine d'une période d'essai. Avez-vous entrepris des démarches pour garantir la sécurité d'un tel réseau dans notre Région ?*

*Quel est le calendrier prévu pour le développement et le déploiement de la 5G ? Quelles mesures concrètes sont-elles prises ? Quels acteurs impliquez-vous dans le processus et dans les groupes de travail ?*

Ondertussen heeft minister Clerfayt verklaard dat er een testperiode komt. Hebt u al stappen ondernomen om de veiligheid van een toekomstig 5G-netwerk in ons gewest te garanderen? Zo ja, welke?

Wat is het tijdschema voor de ontwikkeling en de uitrol van 5G? Welke concrete maatregelen neemt u in dat verband? Welke spelers betreft u bij het proces en nodigt u uit in de werkgroepen?

**De voorzitter.**- Er zijn over dit onderwerp nog een heleboel vragen en interpellaties ingediend. Het Uitgebreid Bureau heeft die naar de commissie voor de Economische Zaken verwezen.

**Mevrouw Cieltje Van Achter (N-VA).**- Ik sluit me aan bij de terechte vragen van mevrouw Debaets.

Uw regering geeft tegenstrijdige signalen af over de komst van 5G. Als minister-president kunt u ons wellicht verduidelijken wat het standpunt is van de regering.

Ik ondervroeg minister Maron in oktober 2019 over dit onderwerp en toen gaf hij aan dat er een impactstudie over de radiofrequenties zou komen. De resultaten verwachtte hij eind oktober 2019, maar ik heb daar nog altijd niets over vernomen.

Ondertussen staat de tijd niet stil. Dit weekend vernam ik nog dat het Belgisch Instituut voor Postdiensten en Telecommunicatie (BIPT) ook vooruitgang wil boeken. Het wil niet wachten op de federale veiling en de eventuele verdeling van de opbrengsten, maar voorlopige gebruiksrechten toekennen aan telecombedrijven om al te starten met de implementatie van 5G, ondanks de federale politieke impasse.

Het BIPT meent dat de uitrol van een 5G-netwerk onontbeerlijk is om ervoor te zorgen dat consumenten en bedrijven kunnen profiteren van de digitalisering in alle industriële sectoren in België. Ook Brussel kan daarbij niet achterblijven.

Minister Clerfayt roept ook op om er werk van te maken en heeft voorgesteld om de effecten van het

**M. le président.**- Je précise qu'une série d'autres questions et interpellations ont été déposées sur le même sujet. Elles ont été analysées par le Bureau élargi et renvoyées en commission des affaires économiques pour y être débattues.

**Mme Cieltje Van Achter (N-VA) (en néerlandais).**- Votre gouvernement donne des signaux contradictoires sur l'arrivée de la 5G. Pourriez-vous nous éclairer sur la position de l'exécutif à cet égard ?

Ce week-end, j'ai appris que l'Institut belge des services postaux et des télécommunications (IBPT) ne voulait pas attendre la mise aux enchères fédérale et la distribution éventuelle des recettes. Considérant le déploiement du réseau 5G comme primordial, il entend accorder des droits d'utilisation provisoires aux entreprises de télécommunications afin qu'elles entament la mise en œuvre de la 5G, malgré l'impasse politique fédérale.

Le ministre Clerfayt a proposé d'objectiver les effets du réseau 5G en testant la technologie dans une zone limitée. À cet égard, il préconise de faire de Bruxelles un précurseur pour le déploiement de la 5G, qu'il considère comme essentiel. La N-VA partage son avis.

Quelle est votre position, en tant que gardien de l'accord de coalition ? Pouvez-vous nous communiquer les résultats de l'étude d'impact sur les radiofréquences ?

Quelle est la position du gouvernement sur une éventuelle phase d'essai, telle que proposée par l'IBPT ? Où en sont les discussions avec les autres Régions et le gouvernement fédéral sur la mise aux

5G-netwerk te objectiveren door de technologie in een beperkte zone te testen en de straling ervan te meten. Hij pleit ervoor om Brussel als voorloper in te zetten voor de uitrol van 5G. Ook de N-VA vindt het belangrijk om werk te maken van 5G.

Wat is uw standpunt, als hoeder van het regeerakkoord? Hebt u al kennis genomen van de impactstudie over de radiofrequenties? Kunt u het parlement die studie bezorgen?

Wat is het standpunt van de regering over een mogelijke testfase, zoals het BIPT voorstelt?

Hoeven staan de gesprekken met de andere gewesten en de federale regering over de veiling van de 5G-licenties? Zijn er plannen om alvast een verdeelsleutel uit te werken of zelfs al over te gaan tot een veiling en het geld dan op een rekening te blokkeren?

**De heer Tristan Roberti (Ecolo)** (*in het Frans*).- *De gezondheidsaspecten van 5G nemen een belangrijke plaats in, maar er zijn nog andere punten die we niet over het hoofd mogen zien.*

*5G is een technologie die hoofdzakelijk in niet-Europese landen is ontwikkeld, wat het risico op het verlies van strategische onafhankelijkheid inhoudt.*

*Er is ook de kwestie van de enorme hoeveelheid gegevens die via de nieuwe technologie wordt uitgewisseld. Welke risico's houdt dat in? Zijn de gespecialiseerde teams van de politie klaar om daarmee om te gaan? Wat betekent de 5G-evolutie voor de wetgeving over het privéleven?*

*We moeten ook milieuoverwegingen maken. De huidige apparaten zijn niet 5G-klaar en moeten dus worden vervangen, met alle verspilling van dien. De zeldzame metalen in die toestellen worden bovendien in twijfelachtige omstandigheden gewonnen. De hoeveelheid gegevens die servers moeten verwerken, zullen ook veel energie verbruiken. Hoe kunnen we de milieu-impact van 5G beperken?*

*Voorts groeit de kloof tussen gebruikers van digitale apparaten en digibeten. Mensen in een kwetsbare psychologische toestand raken ook*

*enchères des licences 5G ? L'élaboration d'une clé de répartition est-elle prévue ?*

**M. Tristan Roberti (Ecolo)**.- La 5G est un débat important et les questions de santé publique nous préoccupent au premier plan, mais il existe d'autres points qui ne peuvent être ignorés.

La 5G est une technologie développée dans des pays étrangers, principalement extra-européens, avec le risque de perte d'indépendance stratégique qu'implique le fait de ne pas maîtriser ses propres réseaux et de ne pas travailler avec des partenaires suffisamment fiables.

Se pose aussi la question de la gestion de l'immense quantité de données échangées à travers cette nouvelle technologie. Quels sont les risques en matière de protection des données et de cybercriminalité ? Les maîtrise-t-on, et les équipes spécialisées des services de police sont-elles prêtes à y faire face ? Quelles évolutions la 5G va-t-elle impliquer en matière de législation relative à la vie privée ?

Se posent également nombre de questions environnementales. Les appareils actuels - tablettes, smartphones - ne sont pas adaptés à la 5G et devront donc être remplacés, ce qui entraînera inévitablement un gaspillage. Ces appareils contiennent des métaux rares, souvent extraits dans des conditions environnementales et sociales douteuses. La quantité de données à traiter

*sneller verslaafd aan de digitale werkelijkheid en trekken zich almaar verder uit het echte leven terug.*

*De heer Maron zei dat hij zou bekijken of zijn administratie in staat is om de technologie te controleren.*

*Kunt u ons garanderen dat de invoering van 5G in België niet wordt toeovertrouwd aan bedrijven waarop België geen invloed heeft? Hoe behoudt België het zeggenschap over 5G? Hoe weten we of de partners betrouwbaar zijn?*

*Hoe wordt er omgegaan met nieuwe vormen van cybercriminaliteit en wat gebeurt er om gegevens te beschermen?*

**De heer Christophe De Beukelaer (cdH)** (*in het Frans*).- *Iedereen kent het strategische belang van 5G voor de bedrijven en de gezondheidsvragen die de technologie oproept. Voor het cdH is het duidelijk dat we vooruit moeten: eerst en vooral omdat de Europese Commissie elke lidstaat oplegt om 5G tegen 2021 in ten minste een stad beschikbaar te maken en voorts omdat alle aspecten bekend zijn.*

*Misschien blijft een beslissing uit omdat Leefmilieu Brussel voordalsnog niet in staat is om de invloed van golven op een precieze plek te meten. Wanneer*

par les serveurs impliquera aussi une importante consommation d'énergie. Une augmentation de la consommation, due au numérique, se constate d'ailleurs à l'échelle mondiale.

Comment limiter ces impacts environnementaux ? Faudra-t-il, d'ici quelques années, lancer des campagnes - comme nous le faisons déjà pour le chauffage et les habitations - pour expliquer que l'écoute de musique en ligne consomme plus que l'écoute de musique enregistrée ?

Sur le plan sociétal, il existe un risque de fossé croissant entre ceux qui maîtrisent les outils numériques et les autres. Les personnes plus fragiles sur le plan psychologique risquent aussi de voir renforcés leur addiction à la vie numérique et leur décrochage de la vraie vie. M. de Patoul parlait d'ailleurs en commission de l'environnement d'un risque de société du burn-out.

M. Maron a expliqué qu'il vérifierait si son administration était en mesure de contrôler cette technologie. M. le ministre-président, vous êtes davantage compétent pour les questions de sécurité.

Avez-vous la garantie qu'en cas de déploiement de la 5G en Belgique, cette technologie ne sera pas confiée à des entreprises sur lesquelles la Belgique n'a aucune prise ? Comment la Belgique gardera-t-elle la maîtrise ? Comment garantir la fiabilité des partenaires ?

Quelles évolutions sont-elles mises en place en matière de cybercriminalité et de protection des données ?

**M. Christophe De Beukelaer (cdH)**.- On connaît l'importance stratégique que revêt ce dossier pour les entreprises et les questions qu'il suscite en matière de santé. Pour le cdH, il est clair que nous devons avancer : tout d'abord, la Commission européenne impose qu'au moins une ville en soit équipée dans chaque État membre d'ici 2021. Ensuite, tous les éléments sont sur la table.

Si la décision n'a pas encore été prise, peut-être est-ce dû à l'incapacité de Bruxelles Environnement de mesurer l'impact des ondes subies à un endroit précis. Quand Bruxelles Environnement sera-t-elle

*zal het dat wel kunnen? Tijdens een forum kreeg ik van experts te horen dat het een kwestie van weken is. Klopt dat?*

*De test lijkt me een heel goed idee. Nadat de heer Clerfayt de test aankondigde, werd het idee onmiddellijk afgeschoten door de heer Maron. Is er uiteindelijk wat van in huis gekomen?*

**De heer Rudi Vervoort, minister-president.**- De uitrol van het 5G-netwerk is van groot strategisch belang voor de economische, technologische en maatschappelijke ontwikkeling van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Deze nieuwe technologie zal onder meer de ontwikkeling mogelijk maken van het internet der dingen, zelfrijdende wagens, nauwkeurige chirurgische ingrepen vanop afstand enzovoort.

Ik besef dat de 5G-technologie een deel van de bevolking angstig maakt. Daarom moeten de nodige waarborgen voor de burgers ingebouwd worden en moet de impact van deze technologie zo transparant mogelijk worden beoordeeld. Dat betekent onder meer dat de effectenstudies ook aandacht moeten hebben voor elektrosensitieve mensen. Europa, de federale overheid en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest zijn bevoegd voor deze materie.

De veiligheid van de infrastructuur wordt momenteel besproken door de Europese instanties en wordt opgevolgd door de federale regering. Vervolgens zijn de lidstaten bevoegd om het 5G-netwerk uit te rollen, samen met de operatoren. In België hangt de toewijzing van nieuwe frequenties af van een akkoord tussen de federale regering en de deelstaten en daarmee ook van de nood aan een regering met volle bevoegdheden.

Wat de vermogensnormen betreft, verwijst ik door naar de minister van Leefmilieu, die instaat voor de vastlegging van de normen op het Brusselse gewestelijke niveau. Over het specifieke project dat u aanhaalt, zijn er nog geen contacten geweest met Brussels Airport en mijn besturen. Zodra wij over een akkoord omtrent de normen beschikken, moeten er in Brussel testzones worden opgestart.

à même de le faire, de sorte que nous puissions enfin aller de l'avant ? J'ai posé la question de manière informelle lors d'un forum et des experts m'ont parlé des prochaines semaines. Le confirmez-vous ?

Quant au test, il me paraît une très bonne idée. Il a été annoncé par M. Clerfayt pour être immédiatement enterré par M. Maron. Aura-t-il lieu, finalement ?

**M. Rudi Vervoort, ministre-président (en néerlandais).**- *Le déploiement d'un réseau 5G est un enjeu stratégique important d'un point de vue économique, technologique et sociétal pour la Région de Bruxelles-Capitale.*

*Cette technologie inquiétant cependant une partie de la population, il faut fournir les garanties nécessaires pour les citoyens et examiner de façon transparente l'impact de cette technologie, y compris sur les personnes électrosensibles.*

*La sécurité de l'infrastructure est à l'étude auprès des instances européennes. Les États membres pourront ensuite déployer les réseaux en collaboration avec les opérateurs. En Belgique, les nouvelles fréquences sont attribuées par un accord entre le gouvernement fédéral et les entités fédérées, nécessitant donc un gouvernement fédéral de plein exercice. Les normes de puissance sont une compétence du ministre de l'environnement chargé de fixer les normes en Région de Bruxelles-Capitale.*

*Nous n'avons pas été en contact avec Brussels Airport. Des zones de test doivent être déployées à Bruxelles dès que nous aurons un accord sur les normes.*

*La discussion avec les groupes de réflexion régionaux, sous la coordination des divers centres de connaissance et en concertation avec ceux-ci, permettra un retour régulier sur les avancées dans ce domaine.*

*(poursuivant en français)*

L'enjeu de la sécurité fait l'objet de divers contacts. L'Union européenne (UE) a défini une boîte à outils en vue de garantir des mesures de protection contre

Zo kunnen onze universiteiten en ondernemingen verder met hun onderzoek en ontwikkeling, met inachtneming van de noodzakelijke voorzorgen.

Om die reden wil ik de draad oppikken met de gewestelijke denkgroepen rond 5G, gecoördineerd en in overleg met de verschillende kenniscentra, en voorzien in een regelmatige rapportering over de vordering van deze kwestie.

(verder in het Frans)

*Er zijn een hele reeks contacten in verband met de veiligheidsaspecten. De Europese Unie heeft een toolbox om de reële veiligheidsrisico's, zoals het lamleggen van de elektriciteitsvoorziening, het hoofd te bieden.*

*Verscheidene gespecialiseerde diensten maken een inschatting van de risico's. De Europese Unie moet gemeenschappelijke regels opstellen.*

*Bepaalde Europese bedrijven zoals Nokia en Ericsson lijken zich als leverancier te profileren. Voor de operationele details kunt u bij mijn twee collega's terecht.*

**Mevrouw Bianca Debaets (CD&V).**- Het feit dat dit onderwerp in zoveel verschillende commissies wordt behandeld, zegt iets over het belang dat de regering al dan niet hecht aan dit dossier. Naargelang de commissie waarin het besproken wordt en de minister die antwoordt, krijgen we immers een ander antwoord.

Daarom stelde ik voor om alles in één commissie te bespreken, maar het Uitgebreid Bureau heeft daar anders over beslist. Volgende week zullen er opnieuw een hele reeks vragen gesteld worden aan weer een andere minister. Het is heel belangrijk dat u, als minister-president, die toch voor zijn voltallige regering spreekt, kleur bekent.

Ik heb de indruk dat het opnieuw tien jaar geleden is, toen we discussieerden over 4G. Ecolo en Groen stonden toen maanden op de rem en dat doen ze nu opnieuw.

Aan het einde van de vorige regeerperiode ondertekende de gewestregering echter een protocolovereenkomst met de telecomoperatoren.

les risques réels que vous pointez. Cette technologie va effectivement emmagasiner un tel nombre de données qu'elle sera une cible potentielle de piratage, voire d'attaques quasi militaires, avec des effets catastrophiques sur les économies. Tout le réseau électrique pourrait en effet être mis à plat.

Ce type de risque est relevé par les différents services spécialisés. L'UE sera à la manœuvre pour définir les règles communes.

Certains opérateurs européens comme Nokia et Ericsson semblent se profiler comme équipementiers. Pour le détail opérationnel, je vous renvoie à mes deux collègues.

**Mme Bianca Debaets (CD&V) (en néerlandais).**- *Le fait que ce sujet soit traité au sein de diverses commissions en dit long sur l'importance que le gouvernement attache ou non à ce dossier. J'ai proposé d'aborder tous les points au sein d'une même commission, mais le Bureau élargi en a décidé autrement. En tant que ministre-président, vous devez choisir votre camp.*

*J'ai l'impression de revenir dix ans en arrière, lorsque nous discutions de la 4G. Toutefois, à la fin de la législature précédente, le gouvernement régional a signé un protocole d'accord avec les opérateurs de télécommunications.*

*Je suis, moi aussi, attentive aux aspects tels que la sécurité et la santé publique, mais des auditions ont eu lieu au sein de cette commission, des rapports ont été rédigés et, qui plus est, les normes de radiation sont nettement inférieures à ce que prescrit l'Organisation mondiale de la santé (OMS).*

*Vous ne nous donnez pas de réponse définitive sur*

Natuurlijk heb ik ook oog voor aspecten als veiligheid en volksgezondheid - ik heb u daarover trouwens ondervraagd - maar er zijn hoorzittingen geweest in deze commissie, er zijn rapporten opgesteld tijdens de vorige regeerperiode en bovendien liggen de stralingsnormen veel lager dan wat de Wereldgezondheidsorganisatie (WGO) voorschrijft.

U geeft niet echt uitsluitsel over het tijdschema. Het aspect van de licenties speelt niet meer, want het BIPT heeft inderdaad, zoals mevrouw Van Achter zei, dit weekend te kennen gegeven dat het de gebruiksrechten ter beschikking wil stellen. Daar moeten we dus niet meer op wachten.

Het is goed dat u werkgroepen wilt oprichten, zolang dat geen manier is om alles op de lange baan te schuiven. Wat is voor u de timing voor de invoering van 5G? Dat is een zeer gemakkelijke vraag.

**De heer Rudi Vervoort, minister-president.**- De vraag is zeer gemakkelijk te stellen. Ze beantwoorden is iets anders.

**Mevrouw Bianca Debaets (CD&V).**- Europa zegt duidelijk dat er tegen 2020, dit jaar dus, in elke lidstaat een stad moet zijn met 5G. Wanneer zal dat in Brussel gebeuren?

**Mevrouw Cieltje Van Achter (N-VA).**- Wie neemt het voortouw voor dit dossier in de regering? Is er één verantwoordelijke minister? Zo ja, wie?

Wat is uw standpunt over de tijdelijke gebruiksrechten? Daarover kreeg ik geen antwoord.

Kunt u meer zeggen over de inhoud, het niveau, de opdracht en de beoogde resultaten van de werkgroepen? Is het de bedoeling om alles op de lange baan te schuiven?

Heeft er een impactstudie over radiofrequenties plaatsgevonden? Zo ja, kunnen wij die ontvangen?

**De heer Tristan Roberti (Ecolo)** (*in het Frans*).- *Het aspect veiligheid is enorm belangrijk. Tijdens de hoorzittingen in de Kamer was er zelfs een vertegenwoordiging van het leger. Meerdere*

*le calendrier. L'aspect des licences n'intervient plus, car l'IBPT vient d'annoncer qu'il comptait mettre à disposition les droits d'utilisation. Dès lors, ma question est simple : quel est le calendrier pour l'introduction de la 5G ?*

**M. Rudi Vervoort, ministre-président** (*en néerlandais*).- *À question facile, réponse difficile.*

**Mme Bianca Debaets (CD&V)** (*en néerlandais*).- *L'objectif européen est de faire en sorte qu'en 2020, la 5G soit disponible dans une ville de chaque État membre. À quand le tour pour Bruxelles ?*

**Mme Cieltje Van Achter (N-VA)** (*en néerlandais*).- *Quel est le ministre chargé de prendre les devants dans ce dossier ? Quelle est votre position quant aux droits d'utilisation temporaires ?*

*Pourriez-vous me fournir davantage de précisions sur le contenu, le niveau, la mission et les résultats escomptés du groupe de travail ? Pourrions-nous obtenir les résultats de l'étude d'impact sur les radiofréquences ?*

**M. Tristan Roberti (Ecolo)**.- Le volet sécurité est extrêmement important. D'ailleurs, lors des auditions organisées à la Chambre en décembre dernier, l'armée était représentée. Plusieurs

*sprekers hamerden erop dat de lidstaten de technologie in de hand moeten kunnen houden.*

*Er wordt veel geklaagd over het feit dat het niet snel genoeg gaat. Nochtans zei de directeur van het Belgisch Instituut voor Postdiensten en Telecommunicatie (BIPT) onomwonden dat de federale regering nog geen spectrum heeft goedgekeurd en nog geen licenties heeft toegekend en dat dat ook in 2020 niet zou gebeuren. Dat betekent dat 5G voorlopig onmogelijk is. De schuld op de gewesten steken, is dus erg kort door de bocht.*

**De heer Christophe De Beukelaer (cdH)** (*in het Frans*).- *De contacten tussen uw kabinet en Brussels Airport hebben nog geen uitsluitsel over de testfase gegeven. Ik heb de heer Clerfayt nochtans zelf horen zeggen dat ze eraan kwam. Het is niet ernstig dat een minister dingen aankondigt zonder dat ze concreet worden gemaakt.*

**De heer Rudi Vervoort, minister-president** (*in het Frans*).- *Het antwoord dat ik u heb gegeven, komt volledig van het kabinet-Clerfayt en het kabinet-Maron.*

**De voorzitter**.- Het Uitgebred Bureau heeft het soms moeilijk om een vraag toe te wijzen. Digitale technologie zit bij minister Clerfayt, leefmilieu bij minister Maron en veiligheid bij de minister-president. In zulke gevallen geeft de invalshoek van de vraag de doorslag.

**De heer Rudi Vervoort, minister-president** (*in het Frans*).- *Wanneer vragen over de bevoegdheid van een van de regeringsleden gaan, vraag ik hem om me zijn antwoord te bezorgen, maar ik antwoord niet in zijn plaats. Bijgevolg kan ik geen aanvullende vragen beantwoorden als ze niet onder mijn bevoegdheid vallen.*

*- Het incident is gesloten.*

intervenants ont insisté sur le fait que les États membres devaient être à même de maîtriser cette technologie.

Plusieurs se plaignent du fait que ce dossier n'avance pas assez vite. Or, lors de ces mêmes auditions, le directeur de l'Institut belge des services postaux et des télécommunications (IBPT) a été clair : l'autorité fédérale n'a pas valorisé le spectre et n'a pas octroyé de licences aux opérateurs. Dans ces circonstances, la 5G ne peut pas être déployée, et le directeur de l'IBPT a précisé que ce ne serait pas le cas en 2020. Il n'est donc pas juste de dire que les Régions sont responsables, alors que l'autorité fédérale n'est pas allée au bout du processus.

**M. Christophe De Beukelaer (cdH)**.- J'ai bien entendu que les contacts entre votre cabinet et Brussels Airport n'ont pas encore abouti à propos de la phase de test. Or, j'étais présent au forum où M. Clerfayt l'a clairement annoncée. Ce n'est pas très sérieux qu'un ministre fasse des annonces qui ne se concrétisent pas.

**M. Rudi Vervoort, ministre-président**.- Ce que j'ai lu ici provient exclusivement des cabinets de MM. Clerfayt et Maron.

**M. le président**.- Pour le Bureau élargi, la transversalité d'une question n'est pas simple à appréhender. Le numérique relève du ministre Clerfayt, l'environnement, du ministre Maron, et la sécurité, du ministre-président. Dans ces circonstances, le Bureau élargi oriente la question vers telle ou telle commission en fonction de l'angle abordé par le député.

**M. Rudi Vervoort, ministre-président**.- Lorsque des questions portent sur la compétence d'un des membres du gouvernement, je lui demande de me transmettre ses éléments de réponse, mais je ne réponds pas à sa place. Je ne peux dès lors pas répondre à des questions complémentaires qui ne relèvent pas de mes compétences.

*- L'incident est clos.*

## MONDELINGE VRAAG VAN DE HEER JULIEN UYTTENDAELE

AAN DE HEER PASCAL SMET,  
STAATSECRETARIS VAN HET  
BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK  
GEWEST, BEVOEGD VOOR  
STEDENBOUW EN ERFGOED,  
EUROPESE EN INTERNATIONALE  
BETREKKINGEN, BUITENLANDSE  
HANDEL EN BRANDBESTRIJDING EN  
DRINGENDE MEDISCHE HULP,

betreffende "de vertegenwoordiging van  
onze Brusselse ondernemingen op de  
"Consumer Electronics Show 2020" in Las  
Vegas".

## TOEGEVOEGDE MONDELINGE VRAAG VAN MEVROUW CLÉMENTINE BARZIN,

betreffende "de Brusselse vertegenwoor-  
diging op de "Consumer Electronic Show  
2020" in Las Vegas".

**De heer Julien Uyttendaele (PS)** (*in het Frans*).- In januari 2020 vond in Las Vegas de drieënvijftigste editie plaats van de Consumer Electronics Show (CES), een wereldvermaarde bijeenkomst voor technologische innovaties. Onder de 4.500 exposanten waren er zestien Belgische ondernemingen, waarvan tien ook in 2019 aanwezig waren en twee zowel in 2018 als 2019 present tekenden. Geen enkele exposant kwam uit het Brussels Gewest.

Zes Vlaamse bedrijven namen individueel deel aan de beurs en maakten de reis zonder overheidssteun. Het terugverdieneffect van de investering in de vorm van contracten valt moeilijk te berekenen, maar de ervaring is blijkbaar positief. Het Waalse export- en investeringsagentschap (AWEX) heeft immers al toegezegd voor de editie 2021.

*Ik geef toe dat de Belgische aanwezigheid niet goedkoop is: 175.000 euro voor twee beursstanden. Dat is geen klein bedrag, maar toch pleit ik ervoor in de toekomst aanwezigheid te zijn met een Brussels Tech. Ook een Belgian Tech voor alle gefedereerde entiteiten valt te overwegen, om*

## QUESTION ORALE DE M. JULIEN UYTTENDAELE

À M. PASCAL SMET, SECRÉTAIRE  
D'ÉTAT À LA RÉGION DE BRUXELLES-  
CAPITALE CHARGÉ DE L'URBANISME  
ET DU PATRIMOINE, DES RELATIONS  
EUROPÉENNES ET  
INTERNATIONALES, DU COMMERCE  
EXTÉRIEUR ET DE LA LUTTE  
CONTRE L'INCENDIE ET L'AIDE  
MÉDICALE URGENTE,

concernant "la représentation de nos  
entreprises bruxelloises au salon  
"Consumer Electronics Show 2020" de Las  
Vegas".

## QUESTION ORALE JOINTE DE MME CLÉMENTINE BARZIN,

concernant "la représentation bruxelloise  
au salon "Consumer Electronics Show  
2020" de Las Vegas".

**M. Julien Uyttendaele (PS)**.- Début janvier s'est tenue à Las Vegas l'édition 2020 du Consumer Electronics Show (CES). Rendez-vous incontournable des nouvelles technologies et des innovations high-tech, cette 53e édition a permis à des milliers de visiteurs de rencontrer quelque 4.500 exposants.

Si certaines innovations présentées prêtent à sourire ou relèvent d'un gag manifeste comme le projet BPZ Lab et sa pomme de terre connectée, d'autres posent les fondements de notre futur technologique.

Rien d'étonnant, dès lors, à ce que seize petites et moyennes entreprises (PME) et start-up belges aient tenu à y être présentes pour tenter de bénéficier de cette vitrine gigantesque. Celles-ci sont implantées à Mons, La Hulpe, Ottignies-Louvain-la-Neuve, Thulin, Mont-Saint-Guibert, Limal, Fraire, Tournai, Corbais, Andenne, Mellery – Villers-la-Ville, Lasne. Quatre sociétés liégeoises complètent cette délégation qui ne compte aucune PME ni start-up de notre Région.

*kostendelend te werken. Zo kunnen we de Brusselse of Belgische identiteit van de aanwezige ondernemingen benadrukken.*

*In 2017 drong ik bij de staatssecretaris aan op een gezamenlijke deelname met de gewestelijke exportagentschappen Flanders Investment & Trade (FIT), AWEX en Brussels Invest & Export (BIE). Toch werd voor de promotie van de editie 2020 even weinig samengewerkt als in 2017. Zijn er contacten gelegd tussen de verschillende exportagentschappen en ministeries? Is er voor deze editie gezamenlijk overleg gepleegd?*

*Brusselse ondernemingen die aan de CES of een andere beurs willen deelnemen, kunnen twee steunmaatregelen aanvragen.*

*De eerste steunmaatregel is bestemd voor prospectie op markten buiten de Europese Unie. Het bedrijf moet de steun ten laatste tien dagen voor de reis aanvragen en kan dan een bijdrage van 50% van de reis- en verblijfkosten krijgen voor maximaal twee personen gedurende tien opeenvolgende dagen. De steun is beperkt tot 20.000 euro en vijf reizen per jaar.*

*De tweede maatregel heeft betrekking op deelname aan beurzen in het buitenland. Die kan het bedrijf ten laatste de dag voorafgaand aan de opening van de beurs aanvragen en geeft recht op een bijdrage van 50% van de kosten voor de stand, het vervoer en het verblijf, of 75% voor bedrijven die nog geen vier jaar bestaan, met een maximum van 4.000 euro per beurs. De steun kan vier keer per kalenderjaar en vier keer voor dezelfde beurs worden aangevraagd.*

*Werden of worden die termijnen in het besluit betreffende de steun aan de export verkort?*

*Organiseert het gewest een informatiecampagne om dergelijke evenementen meer bekendheid te geven bij de Brusselse bedrijven?*

*Op welke manier promoot het gewest de financiële en logistieke steun waarmee innoverende bedrijven aan beurzen kunnen deelnemen?*

Pointons également que sur les seize sociétés présentes cette année, dix étaient déjà présentes en 2019. Capela et ALX Systems étaient présentes aux éditions 2018 et 2019. Notons également que six entreprises flamandes étaient du voyage, mais de manière individuelle, c'est-à-dire sans le soutien des autorités publiques.

Malgré la difficulté à obtenir des chiffres précis sur les retombées économiques et les contrats signés, en raison des clauses de confidentialité, les retours semblent cependant positifs et l'engouement semble intact puisque l'Agence wallonne à l'exportation et aux investissements (AWEX) a déjà signé pour l'édition 2021.

Si la présence belge dans ce type de salon a un coût indéniable - 175.000 euros pour deux stands placés à deux endroits du salon -, on serait en droit de souhaiter voir se développer une "Brussels Tech", voire une "Belgian Tech" pour toutes les entités fédérées, ce qui permettrait de limiter les coûts et de souligner l'identité bruxelloise ou belge des entreprises présentes dans ces salons.

En 2017, j'interrogeais déjà la secrétaire d'État de l'époque sur l'organisation d'une participation collective par les agences régionales de promotion des exportations : Flanders Investment & Trade (FIT), l'AWEX et Brussels Invest & Export (BIE). Il s'avère qu'il n'y a pas eu plus de collaborations pour la promotion de l'édition 2020 que pour celle de 2017.

Des contacts ont-ils été pris entre les différentes agences, voire les différents ministres, et une réflexion commune a-t-elle été mise en place avant cette édition 2020 ?

Ensuite, je rappelle qu'il existe à Bruxelles deux aides auxquelles les entreprises désireuses de se rendre au CES ou à un autre salon peuvent faire appel.

La première vise la prospection des marchés en dehors de l'Union européenne. Pour en bénéficier, l'entreprise doit introduire sa demande auprès de l'administration, au plus tard dix jours calendrier avant le début du voyage. En cas d'octroi, elle aura droit à une intervention de 50 % dans les frais de voyage et de logement, pour un maximum de deux

personnes et dix jours consécutifs. Cette aide est plafonnée à 20.000 euros et cinq voyages par an.

La deuxième aide a trait à la participation à des foires à l'étranger. L'entreprise peut introduire sa demande d'aide au plus tard le jour précédent l'ouverture de la foire. Elle a alors droit à une intervention de 50 % des frais liés au stand, au transport et au logement, voire de 75 % si elle a moins de 4 ans, avec un plafond de 4.000 euros par salon. Une entreprise peut solliciter cette aide quatre fois par année civile, et à quatre reprises pour le même salon.

L'arrêté régissant les aides à l'exportation a-t-il été modifié ou est-il en cours de modification en vue de raccourcir les délais ?

La Région bruxelloise organise-t-elle une campagne d'information à l'intention des entreprises bruxelloises pour faire connaître ce type d'événement ?

Quels sont les outils de promotion des soutiens financiers ou logistiques de la Région bruxelloise incitant les entreprises bruxelloises innovantes à participer à de tels salons ?

**Mevrouw Clémentine Barzin (MR)** (*in het Frans*).- *Op de Consumer Electronics Show (CES) worden de recentste innovaties en de grote technologische trends getoond.*

*Voor het derde jaar op rij was Wallonië als enig Belgisch gewest aanwezig op de CES. Negen Waalse kmo's en zeven Waalse start-ups bemanden er de twee beursstanden van Digital Wallonia. Het Waals Gewest kon er zich aan de rest van de wereld tonen als een digitaal aantrekkelijke regio. De Waalse bedrijven hadden er de gelegenheid om hun netwerk uit te breiden en als eerste kennis te maken met innovaties uit de rest van de wereld.*

*Namen er Brusselse ondernemingen aan de CES 2020 deel? Zo ja, hoeveel? Om welke bedrijven gaat het? Contacteerde u die ondernemingen voor en na de beurs? Met welk resultaat?*

*Was Brussels Invest & Export (BIE) of een andere Brusselse afvaardiging aanwezig op de CES? Wie vertegenwoordigde het Brussels Gewest op de*

**Mme Clémentine Barzin (MR)**.- Mon intervention présentera quelques redondances par rapport à celle de mon collègue. Je me réjouis à cet égard que le PS et le MR fassent cause commune pour le développement économique, notamment dans le secteur des nouvelles technologies.

L'édition 2020 du Consumer Electronics Show (CES) s'est tenue du 6 au 10 janvier à Las Vegas. Ce salon mondial de l'électronique grand public offre, chaque année, l'occasion de présenter les dernières innovations et de décrypter les grandes tendances technologiques.

Depuis 2018, pour la troisième année consécutive, la Wallonie est la seule des trois Régions belges à faire le déplacement au CES. Neuf petites et moyennes entreprises (PME) et sept start-up technologiques wallonnes ont ainsi été sélectionnées par l'Agence wallonne à l'exportation et aux investissements étrangers (AWEX) pour exposer leur savoir-faire devant un jury professionnel, des journalistes, voire de potentiels

*editie 2020? Als het gewest niet vertegenwoordigd was, bent u dan van plan om in de toekomst wel een Brusselse delegatie te sturen?*

*Nam u contact op met het Waals exportagentschap AWEX om te bespreken of Brusselse ondernemingen bij de Waalse delegatie kunnen aansluiten? Is er een samenwerking gepland? Welke middelen maakt u daarvoor vrij en op welke termijn?*

*Wat doet het gewest om dergelijke evenementen bekend te maken bij Brusselse ondernemingen? Organiseert het informatiecampagnes? Hoeveel ondernemingen nemen daaraan deel? Hoe worden die campagnes georganiseerd? Welke instelling organiseert ze?*

*Gezien de snelle digitale ontwikkelingen is het zeer belangrijk dat de Brusselse ondernemingen aan dergelijke evenementen kunnen deelnemen.*

**De heer Pascal Smet, staatssecretaris (in het Frans).- Op de Consumer Electronics Show (CSE) worden heel wat nieuwe producten en snufjes voorgesteld. Daardoor krijgt de beurs media-aandacht.**

*Bedrijven verkopen er hardware aan consumenten. De beurs is voor de meeste Brusselse*

investisseurs sur les deux stands labellisés Digital Wallonia.

Ce lieu de rencontre incontournable offre à la Wallonie une visibilité globale en tant qu'écosystème numérique attractif et il permet aux entreprises de développer leur réseau professionnel, de rencontrer les décideurs mondiaux de leur secteur et de découvrir toutes les innovations mondiales en avant-première.

Des entreprises bruxelloises ont-elles participé à l'édition 2020 du CES ? Si oui, combien ? Quelles sont ces entreprises ? Avez-vous pris contact avec ces entreprises avant et après le salon ? Que ressort-il de ces contacts ?

Brussels Invest & Export ou une autre délégation bruxelloise étaient-ils présents au CES ? Qui représentait la Région bruxelloise lors de cette édition ? Dans la négative, eu égard à l'importance de ce salon, le gouvernement prendra-t-il part aux éditions à venir ?

Étant donné que seule la Région wallonne était présente à ce salon, des contacts ont-ils été pris, notamment avec l'AWEX, en vue d'une prochaine collaboration, pour permettre également à des entreprises bruxelloises d'y assister ? Des collaborations futures sont-elles prévues ? Quels seront les moyens mobilisés ? Selon quel agenda ?

Qu'est-il mis en place par la Région pour faire connaître ce type d'événements aux entreprises bruxelloises ? Des campagnes d'information sont-elles organisées ? Si oui, combien d'entreprises y prennent-elles part ? Comment sont-elles organisées ? Par quel organisme ?

Vu l'essor de la filière numérique, il est primordial, pour nos entreprises, de pouvoir prendre part à ce genre d'événements incontournables.

**M. Pascal Smet, secrétaire d'État.-** Le salon Consumer Electronics Show fait beaucoup parler de lui, notamment parce que de nombreux nouveaux produits et gadgets y sont présentés. De ce fait, il jouit d'un certain retentissement dans les médias.

*ondernemingen dan ook niet interessant, aangezien zij vooral software produceren die ze aan andere bedrijven verkopen. De CES is om die reden geen prioriteit voor hub.brussels en het Brussels Gewest.*

*Brusselse bedrijven die naar de beurs willen, kunnen rekenen op de steun van de economisch en handelsattaché in San Francisco.*

*Daarnaast kunnen ze financiële steun aanvragen bij het gewest voor prospectiereizen buiten de EU en voor deelname aan buitenlandse beurzen.*

*De financiële steun ter promotie van de buitenlandse handel werd gewijzigd in het besluit van 19 juli 2017, dat op 1 januari 2018 van kracht werd. Daarin zijn nieuwe termijnen voor de aanvragen en nieuwe jaarlijkse bovengrenzen opgenomen.*

*Voortaan moeten ondernemingen die een prospectiereis wensen te maken, hun dossier bij Brussel Economie en Werkgelegenheid (BEW) indienen, ten laatste de dag voor hun vertrek. Ze kunnen dat vijf keer doen en er wordt jaarlijks een maximumbedrag van 12.500 euro toegekend.*

*Een overzicht van alle premies staat op de websites van BEW en de dienst 1819. Daarnaast zijn er regelmatig reclamecampagnes en BEW geeft een brochure uit over de steun, die hub.brussels tijdens evenementen in Brussel verspreidt.*

*Slechts twee bedrijven vroegen subsidies aan voor een prospectiereis en voor deelname aan een beurs als bezoeker in het kader van de CES 2020. Er was geen enkele aanvraag voor deelname aan de beurs als exposant.*

*Het Brussels Gewest heeft niet specifiek gecommuniceerd over de CES. Internationale beurzen over digitale producten maken deel uit van het actieplan van hub.brussels en krijgen via verschillende kanalen ruchtbaarheid bij de bedrijven die binnen de doelgroep vallen. Aan beurzen die aansluiten bij hun activiteiten en profiel, nemen doorgaans een tiental Brusselse bedrijven deel. Die beurzen leveren economisch gezien meer op.*

*Uiteraard ben ik voorstander van een gezamenlijke Belgische vertegenwoordiging. Dat doen we al*

Le salon est un événement "de l'entreprise vers le consommateur" (business to consumer, B2C) et est orienté vers la vente de matériel informatique (hardware). Ce sont les raisons pour lesquelles il intéresse peu, voire très peu d'entreprises bruxelloises. Celles-ci produisent principalement des logiciels et favorisent les salons interentreprises (business to business, B2B), dont le retour sur investissement est plus important. Ce salon n'est donc pas une priorité pour hub.brussels et la Région bruxelloise.

Une entreprise bruxelloise souhaitant se rendre à Las Vegas dans le cadre de ce salon peut néanmoins compter sur le soutien de l'attaché économique et commercial (AEC) basé à San Francisco.

Les entreprises intéressées par ce salon peuvent également solliciter des aides financières de la Région, plus spécifiquement celles pour les voyages de prospection de marchés en dehors de l'Union européenne et pour la participation à des foires à l'étranger.

Les incitants financiers pour la promotion du commerce extérieur ont été réformés par l'arrêté du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 19 juillet 2017, qui est entré en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2018 et fixe de nouveaux délais d'introduction des demandes, ainsi que de nouveaux plafonds annuels.

Désormais, les entreprises qui souhaitent effectuer un voyage de prospection commerciale doivent introduire leur dossier auprès de Bruxelles Économie et emploi (BEE) au plus tard la veille de leur départ. Les entreprises ont droit à cinq dossiers de voyage de prospection par an, à répartir sur une enveloppe annuelle de 12.500 euros de subsides.

BEE et le service 1819 présentent l'ensemble des aides financières sur leur site internet. Des campagnes publicitaires - notamment sur des réseaux sociaux - ont en outre lieu de manière ponctuelle pour informer sur l'ensemble des primes. Une brochure reprenant les aides à l'exportation est également publiée par BEE. Elle est distribuée par hub.brussels lors des événements organisés à Bruxelles.

Seules deux entreprises ont introduit des demandes de subsides pour des voyages de prospection

*voor de Expo 2020 in Dubai. Ik zal daar bij de Vlaamse, de Waalse en de federale regering voor pleiten.*

commerciale et pour la participation à des missions, congrès ou foires en tant que visiteurs dans le cadre du CES 2020. Aucune demande de subsides pour la participation à des foires à l'étranger en tant qu'exposant n'a été enregistrée pour cette foire en particulier. L'agence hub.brussels n'a pas été contactée non plus par une autre entreprise.

S'agissant du CES, il n'y a pas eu de communication spécifique à l'intention des entreprises bruxelloises. Pour ce type d'événements, à savoir des salons numériques internationaux intégrés dans le plan d'action de hub.brussels, plusieurs canaux, dont ceux des clusters et du département international, soutiennent la visibilité et proposent les opportunités aux entreprises cibles. C'est le cas pour de nombreux salons tels que le Mobile World Congress, VivaTech, TechCrunch Disrupt, Web Summit, GITEX, etc. Ces salons conviennent davantage à l'activité et au profil des entreprises bruxelloises, et peuvent dès lors compter chacun sur une dizaine de participations. Les retombées économiques d'une participation à ces salons sont plus importantes.

Je suis évidemment favorable à l'idée d'une représentation groupée des trois Régions du pays à l'étranger. La Région bruxelloise ne s'y oppose pas. D'autres Régions éprouvent peut-être plus de réticences... Selon moi, il vaut mieux que nous nous présentions ensemble, comme nous le ferons à l'Expo 2020 de Dubaï à la fin de l'année. Les Walloon Days, les Brussels Days et les Flanders Days s'y dérouleront sous le chapiteau belge. J'essaierai de convaincre mes homologues des deux autres Régions et du niveau fédéral de s'inscrire dans ce mode d'action.

**De heer Julien Uyttendaele (PS)** (*in het Frans*).- *Aangezien er al Brusselse bedrijven aan de CES deelnamen, is er een zekere interesse. Uiteraard ligt communicatie via websites voor de hand, maar is het niet aangewezen om bijeenkomsten in Brussel te organiseren?*

**De heer Pascal Smet, staatssecretaris** (*in het Frans*).- *De doelgroep van de CES stemt niet echt overeen met die van de Brusselse bedrijven. Er zijn trouwens nog tal van andere, vergelijkbare*

**M. Julien Uyttendaele (PS)**.- Si le matériel informatique n'est pas une priorité régionale, des exposants bruxellois se sont pourtant déjà présentés au CES. Il existe donc un intérêt. Même si l'internet est un média évident pour communiquer avec ces entreprises, ne serait-il pas opportun d'organiser des rencontres à Bruxelles ?

**M. Pascal Smet, secrétaire d'État**.- Le CES est un événement B2C, or les entreprises bruxelloises sont plutôt intéressées par le B2B. C'est également loin d'être le seul événement du genre !

*beurzen. Als er bedrijven uit Brussel zijn die naar de CES willen, kunnen ze op steun rekenen.*

J'ai par exemple visité la foire technologique de Shenzhen, où nous étions les premiers. Une Shenzhen Technology Overseas Innovation House devrait d'ailleurs s'ouvrir à Bruxelles dans les mois qui viennent.

Même si nous ne pouvons participer à tous les événements, nous sommes présents sur le terrain. Nous faisons donc des choix. Les entreprises bruxelloises s'intéressent peu au CES en raison de son caractère B2C, mais si elles veulent s'y rendre, nous les soutenons grâce à notre représentant sur place, mais aussi financièrement. Pour ce congrès, c'est la méthode la plus adaptée.

**De heer Julien Uyttendaele (PS)** (*in het Frans*).- *Toch zou het een goed idee zijn om in Brussel bijeenkomsten te organiseren. Er moet binnen België echt een samenwerking over prospectie in het buitenland komen. Daar heeft iedereen bij te winnen.*

**M. Julien Uyttendaele (PS)**.- Il serait néanmoins intéressant d'organiser des rencontres à Bruxelles, s'il n'en existe pas déjà. La French Tech, par exemple, s'est construite sur la base de rencontres hors des salons et des foires. Nous devons créer une véritable philosophie et une logique de prospection commune des marchés étrangers, en mettant d'abord en contact les entreprises bruxelloises, puis en créant des synergies avec les agences qui le veulent bien, que ce soit en Flandre ou en Wallonie. Tout le monde y gagnerait.

**Mevrouw Clémentine Barzin (MR)** (*in het Frans*).- *Beschikt u over documenten waaruit blijkt dat de Brusselse bedrijven geen interesse hebben? Overlegde u daarover met de Brusselse bedrijven?*

*Hoeveel Brusselse ondernemingen namen aan andere beurzen deel?*

*Het is een goede zaak dat u met de andere gewesten en de federale regering wilt samenwerken. Ik hoop dat u snel resultaat boekt.*

*- De incidenten zijn gesloten.*

**Mme Clémentine Barzin (MR)**.- Disposez-vous de documents ou d'une évaluation qui établit l'absence d'intérêt des entreprises bruxelloises à l'égard du B2C ? Des rencontres avec les entreprises ont-elles été organisées ? Il serait sans doute intéressant d'écouter les entreprises bruxelloises plus attentivement, pour déterminer leur intérêt pour le secteur.

Par ailleurs, combien d'entreprises sont-elles présentes aux autres salons que vous avez cités ?

Je me réjouis de la volonté que manifeste le gouvernement à travailler davantage avec les Régions et le pouvoir fédéral pour ce genre de représentation des Belges. J'espère que nous agirons concrètement pour aller de l'avant.

*- Les incidents sont clos.*